



mavel
AUTOMATIC REELS



Benvenuti
Welcome
Willkommen
Bienvenue





**Siamo un'azienda monoprodotto.
E ne siamo fieri.**

Nel cuore della manifattura veneta, a Marano Vicentino, **Mavel** dal 1991 produce **avvolgitori automatici professionali** per l'automotive e l'industria e li vende in tutto il mondo. L'azienda nasce come **impresa familiare** da subito votata ad esportare il suo "made in Italy" di qualità sui mercati internazionali.

Il passaggio dal fondatore alla nuova generazione di imprenditori è avvenuto negli anni 2000 senza snaturarne l'identità: Mavel era ed è una realtà ad alta specializzazione.

I nostri avvolgitori

Abbiamo scelto di impegnarci nella realizzazione di una sola tipologia di prodotti, e di farli bene. Dalla scelta dei componenti alla qualità dei materiali, dalla meccanica all'attenzione al dettaglio, gli avvolgitubi e gli avvolgicavi Mavel si sono affermati sin dal primo giorno per la loro alta qualità. Perché concentrarci ci ha permesso di migliorarli costantemente, rendendoli sempre più efficienti e sicuri. L'attenzione all'innovazione, alla ricerca e al design ci hanno portato infatti a sviluppare e declinare nelle diverse tipologie articolati funzionali, esteticamente gradevoli, resistenti e rigorosamente Made in Italy.

Mavel ha inoltre progettato e brevettato nel 2010 l'innovativo dispositivo Slow Motion, il primo e unico meccanismo - esterno e rimovibile - per il riavvolgimento controllato e graduale di tubi e cavi: il massimo nella sicurezza e nell'efficacia.

Perché rendere agevole il lavoro dei professionisti è da sempre la nostra missione!

**We are a one-product business.
And we are proud of it.**

In the heart of the Veneto manufacturing district, in Marano Vicentino, since 1991 **Mavel** has been producing professional **automatic reels** for the automotive and industrial sectors and selling them worldwide.

The company started out as a **family business**, immediately committed to export its quality products "Made in Italy" to international markets. The passage from the founder to the new generation of entrepreneurs took place at the dawning of the new millennium, but the DNA remained intact: **MAVEL** was - and still is - a highly specialised enterprise.

Our reels

We decided to focus all our efforts on the construction of only one type of product and to excel in doing just that. From the selection of the components to the quality of the materials, from the mechanics to the attention to detail, the tube and cable reels made by Mavel have been acknowledged for their high quality from day one. Because this specialisation has made it possible for us to constantly improve on our products, making them increasingly efficient and safe.

Attention paid to innovation, to research and to design have led us to develop and diversify a variety of functional items that are attractive, sturdy, and rigorously Made in Italy. Mavel has also designed and patented, in 2010, the innovative device called Slow Motion, the first and only mechanism - external and removable - for the gradual and steady winding of cables and hoses: the utmost in safety and efficiency.

Because making the professional's job easier has always been our mission!

Mavel

Wir sind ein Einzelproduktanbieter. Und wir sind stolz darauf.

In Marano Vicentino im Herzen der verarbeitenden Industrie des Veneto, produziert Mavel seit 1991 professionelle automatische Aufroller für die Automobilbranche und die Industrie, die weltweit vertrieben werden. Das Unternehmen entstand als **Familienbetrieb**, der sich von Anfang den Export seines ganz in Italien hergestellten hochwertigen Produktes in zahlreiche Länder auf die Fahnen schrieb. Der Übergang vom Gründer auf die neue Unternehmergegenerations erfolgte nach 2000 ohne jeden Identitätsverlust: Mavel ist und bleibt ein hochspezialisierter Anbieter.

Unsere Aufroller

Wir haben uns entschieden, mit Hochdruck an der Herstellung einer einzigen Art von Produkten zu arbeiten und diese Produkte gut zu machen. Von der Auswahl der Komponenten über die Qualität der Werkstoffe und der Mechanik bis hin zu den liebevoll gestalteten Details: Mit diesen Güteeigenschaften konnten sich Mavels Schlauch- und Kabelaufroller vom ersten Tag an durchsetzen. Denn die Konzentration auf ein Produkt ermöglichte es uns, es ständig zu verbessern, es immer leistungsstärker, immer sicherer zu machen. Mit Forschungsaffinität, Innovations- und Designfreude konnten wir so für die verschiedenen Typen Artikel entwickeln, die nicht nur funktionell, optisch ansprechend und widerstandsfähig sind, sondern auch konsequent in Italien hergestellt werden. Darüber hinaus hat Mavel 2010 die neuartige Vorrichtung Slow Motion konstruiert und zum Patent angemeldet, der erste und einzige - externe und abnehmbare - Mechanismus für das kontrollierte und schrittweise Aufrollen von Rohren und Kabeln, der höchste Sicherheit und Leistung garantiert.

Denn die Profis bei ihrer Arbeit zu unterstützen, ist seit jeher unsere Mission!

Nous sommes une entreprise mono-produit. Et nous en sommes fiers

Au cœur de la manufacture vénitienne, à Marano Vicentino, depuis 1991 Mavel fabrique des dévidoirs automatiques professionnels pour le secteur automobile et l'industrie et les vend dans le monde entier. L'entreprise a vu le jour comme **activité familiale**, vouée dès le début à exporter son « Made in Italy » de qualité sur les marchés internationaux. Le passage du fondateur à la nouvelle génération d'entrepreneurs s'est fait dans les années 2000 sans dénaturer l'identité de l'entreprise : Mavel était et demeure une entreprise hautement spécialisée.

Nos enrouleurs

Nous avons choisi de nous engager dans la réalisation d'un seul type de produits, et de le faire bien. Du choix des composants à la qualité des matériaux, de la mécanique au souci des détails, les enrouleurs de câbles et de tuyaux Mavel se sont imposés dès le début pour leur haute qualité. Nos efforts nous ont permis d'améliorer constamment les produits, en les rendant toujours plus efficaces et sûrs. L'attention portée à l'innovation, à la recherche et au design nous a conduits à développer et décliner dans les différentes gammes des articles fonctionnels, à l'esthétique agréable, résistants et rigoureusement Made in Italy.

En 2010, Mavel a également conçu et breveté Slow Motion, un dispositif innovant, qui est aussi le premier et le seul mécanisme - externe et amovible - destiné au réenroulement contrôlé et progressif de tuyaux et de câbles : ce qu'il y a de mieux en termes de sécurité et d'efficacité. Parce que faciliter le travail des professionnels est depuis toujours notre mission !





LEGEND

legenda, zeichenerklärung, symbologie

CABLE	Cavo Cable Kabel Câble		Potenza con cavo avvolto Power with wound cable Leistung mit dem Afgerollten Kabel Puissance avec câble enroulé
	Lunghezza Length Länge Longueur		Potenza con cavo svolto Power with unwound cable Leistung mit dem Abgerolten Kabel Puissance avec câble déroulé
	Numero conduttori Number of wires Zahl der Leitungen Numéro de conducteurs		Tipo presa e spina installata Type of socket and plug Steckdose und Stecker Type de prise et fiche installée
	Acqua Water Wasser Eau		Luce LED LED lights LED Lichter Lumières LED
	Grasso Grease Fett Graisse		Diametro del Tubo Hose Diameter Schlauch Durchmesser Diamètre du tuyau
	Olio Oil Öl Huile		Pressione/bar Pressure/bar Druck/bar Pression/bar
	Aria Air Luft Air		Raccordi GAS GAS Fittings GAS Anschlüsse Embouts GAS
	Disgiuntore ripristinabile Circuit-braker Thermostat Dijoncteur à reprise		Lampadina fornita Bulb Included Birne Enthalten Lampe fournie
	Attacco lampadina Lamp holder Fassung Douille		Temperatura Temperature Temperatur Témpérature
	Quantità per paletta Quantity per pallet Stück pro paletten Quantité par palette		Dimensioni Dimension Abmessungen Dimensions
	Peso Weight Gewicht Poids		Norme CE CE approved CE-Normen Normes CE

Le illustrazioni e i dati tecnici presenti in questo catalogo si intendono a titolo indicativo e non sono vincolanti. Mavel si riserva il diritto di modificare, senza preavviso, i dati tecnici e le caratteristiche dei prodotti in qualsiasi momento al solo scopo di migliorarne le caratteristiche.

Pictures, explanations and technical details of this catalogue are supplied in indicative mood and without any time bond. Consequently Mavel has the right to make changes, without notice, for the sake of improving the products or for any constructive or commercial requirement.

Die in diesem Katalog enthaltenen Abbildungen, Beschreibungen und technischen Spezifikationen verstehen sich als zeitlich unverbindliche Richtangaben. Die Fa. Mavel behält sich daher das Recht vor, an ihren Erzeugnissen, zu irgendwelcher Zeit und ohne Vorbescheid, diejenigen Änderungen durchzuführen, die sie zwecks Verbesserung oder aus irgendeinem konstruktiven oder kaufmännischen Bedürfnis, als zweckmäßig betrachten sollte.

Illustrations, descriptions et détails techniques du présent catalogue s'entendent données à titre indicatif et sans contraintes. Mavel pourtant se réserve le droit d'apporter à ses produits, sans préavis, toutes les modifications qu'elle estime utiles pour les améliorer ou pour des exigences constructives ou commerciales.

INDEX

slow motion 

8

EV reel 

12

special app 

16

energy 

28

lights 

56

air 

78

fluids 

112

garden 

122

SLOW MOTION
we slow down
the movement,
not your work



**RALLENTIAMO IL MOVIMENTO,
NON IL TUO LAVORO.**



SLOW MOTION

Go slow, be happy

Nei normali avvolgitori il cavo rientra nella sua sede velocemente e senza controllo, costringendo quindi l'operatore ad accompagnarlo, con grandi perdite di tempo. Per ovviare a questo problema nel 2010 **Mavel** - produttore di avvolgitori di qualità superiore - ha progettato e brevettato, prima e unica al mondo, un dispositivo esterno, facilmente applicabile e rimovibile. Un'idea geniale quanto semplice: **Slow Motion** è infatti un apparato opzionale dalle elevate prestazioni che **controlla e rallenta il riavvolgimento**, rendendolo uniforme ed eliminando quindi strappi e colpi di frusta. Il risultato? Una sicurezza ancora maggiore, un ambiente di lavoro più ordinato e un minor dispendio di tempo.

Mavel Slow Motion: facile da installare, pratico da utilizzare, semplice da sostituire.

Bei normalen Aufrollern tritt das Kabel schnell und unkontrolliert wieder in die Aufnahme ein und zwingt den Bediener dazu, es sehr zeitaufwändig mit der Hand zu begleiten. Um diesem Problem abzuhelpfen, hat die Firma Mavel, die Aufroller der Spitzensqualität herstellt, erstmals und weltweit einmalig eine externe Vorrichtung entwickelt und zum Patent angemeldet, die sich leicht anbringen und wieder entfernen lässt. Eine so einfache, wie geniale Idee. **Slow Motion** ist ein leistungsstarkes Zusatzgerät, das **das Wiederaufrollen kontrolliert und so verlangsamt**, dass es gleichförmig, ruckfrei und ohne "Peitschenschläge" abläuft. Das Resultat? Noch höhere Sicherheit, eine besser aufgeräumte Arbeitsumgebung und weniger Zeitverschwendungen.

Mavel Slow Motion: installationsfreundlich, praktisch in der Handhabung, einfach auszutauschen.

In normal reels, the cable returns to its seating quickly and uncontrollably, requiring the operator to accompany it, which means time wasted. To help resolve this issue, in 2010 Mavel - a manufacturer of high-quality reels, designed and patented the very first and one-of-a-kind external device that can be easily installed and removed. A simple yet ingenious idea. Slow Motion is in fact an optional, high-performance device that controls and slows down rewinding, in a uniform manner, thereby eliminating jerking and whiplash. The result? Improved safety, a tidier working environment, and less time wasted.

Mavel Slow Motion: easy to install, practical to use, simple to replace.

Sur les dévidoirs classiques, le câble réintègre son logement rapidement et sans contrôle, obligeant ainsi l'opérateur à l'accompagner, avec de lourdes pertes de temps. Pour résoudre ce problème, en 2010 la société Mavel - fabricant de dévidoirs de haute qualité - a été la première et unique au monde à concevoir et breveter un dispositif externe, facilement applicable et amovible. Une idée aussi simple que géniale : Slow Motion est en fait un dispositif haute performance, disponible en option, qui contrôle et ralentit le réenroulement, en le rendant uniforme et en éliminant ainsi les à-coups et coups de fouet. Le résultat ? Un gain de sécurité, de temps et d'ordre sur le lieu de travail.

Mavel Slow Motion : facile à installer, pratique à utiliser, simple à remplacer.



MADE IN ITALY
Designed and Manufactured

Mavel

SLOW MOTION

Go slow, be happy



Scan to view

Montaggio pratico, facile, veloce!

Practical, easy and fast assembly!

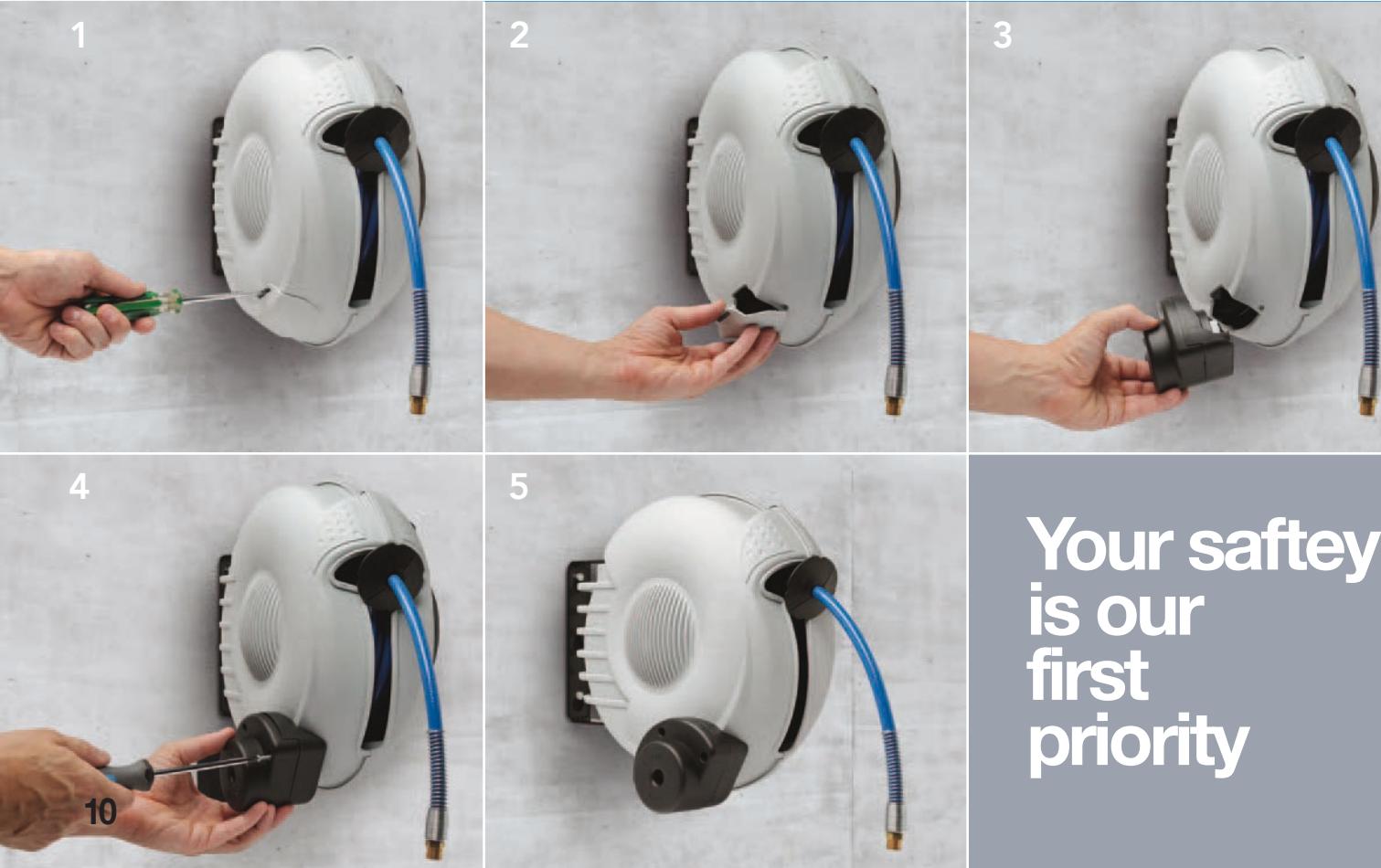
Praktische, einfache und schnelle Montage!

Montage pratique, facile et rapide!

Codice / Code	Energy	Lights	Air
Roll Classic PLUS	707010	707010	707010
Roll Master PLUS	707020	707020	707020
Roll Dynamic 230V - Air	707015	707015	707005
Roll Dynamic 400V	707005	-	-
Roll Compact 12/24/230V - Air	707040	707040	707030
Roll Compact 400V	707030	-	-
Roll Major PLUS	707000	707000	707000



Minimo d'ordine - Minimum order_Pack 12 pcs





NEW Generation SLOW MOTION

Il futuro di Slow Motion si evolve verso un sistema integrato.

The future of Slow Motion evolves towards an integrated system.

Die Zukunft von Slowmotion es bewegt sich in Richtung eines integrierten Systems.

L'avenir du Slowmotion évolue vers un système intégré.



Mavel



DA OGGI SI RESPIRA ARIA NUOVA!

Gli avvolgitori automatici ad aria MAVEL sono un ausilio indispensabile e molto apprezzato dagli operatori. Numerosi i vantaggi offerti: tubi sempre della giusta lunghezza, opportunamente svolti e riavvolti, senza nodi, integri e protetti. Ordine e pulizia dell'ambiente di lavoro, praticità di utilizzo, risparmio di tempo e maggior produttività completano il quadro dei "plus" che rendono questi accessori praticamente irrinunciabili.

Caratteristiche generali:

- Struttura in plastica antiurto con staffa in metallo.
- Disponibili con diverse tipologie di tubo: in PU o misti PU/PVC di alta qualità, pressioni fino a 20 bar. Lunghezze da 6m a 20m.
- Dispositivo di arresto del tubo alla lunghezza desiderata (eventualmente disinseribile se serve trazione continua).

Optional: sistema SLOWMOTION applicabile su gran parte degli avvolgitori AIR.

NEW! Sistema AUTOMATIC per un riavvolgimento ordinato del tubo senza accavallamenti (disponibile su ROLL BIG PROFI e ROLL DYNAMIC).

A BREATH OF FRESH AIR!

The Mavel retractable hose reels are an essential tool for your business, greatly appreciated by operators.

The device offers many advantages: hoses always of the right length, handily unwound and rewound, with no knots, undamaged and protected.

Order and cleanliness in the workplace, practicality, time-saving, and increased productivity round out the list of pros that make this accessory an absolute must.

General characteristics:

- Shockproof plastic structure with metal bracket.
- Available with different types of hoses: in PU or high-quality PU/PVC blend for pressures up to 20 bar.
- Lengths from 6 to 20 metres.
- Device to block cable at the desired length (it can be disabled if continuous drive is needed).

Optional: SLOWMOTION system, can be applied to most of the AIR series.

NEW! A brand new feature for this product is the "AUTOMATIC" system, which rewinds the hose properly without overlapping (available on ROLL BIG PROFI and ROLL DYNAMIC).

VON JETZT AN WEHT EIN NEUER WIND!

Die automatischen Luft-Aufroller von MAVEL sind eine unverzichtbare Hilfe und von den Benutzern sehr geschätzt. Sie bieten zahlreiche Vorteile: Schläuche immer auf der richtigen Länge, sachgerecht ab- und aufgerollt, ohne Knoten, intakt und geschützt. Ordnung und Sauberkeit am Arbeitsplatz, praktischer Gebrauch, Zeiter sparnis und eine höhere Produktivität vervollständigen das Bild der "Pluspunkte", die dieses Zubehör praktisch unverzichtbar machen.

Haupteigenschaften:

- Gestell aus stoßfestem Kunststoff mit Metallbügel.
- Mit verschiedenen Schlauchtypen erhältlich: aus hochwertigem PU oder aus PU/PVC gemischt. Druckwerte bis 20 bar. Längen 6 bis 20m. Device to block cable at the desired length (it can be disabled if continuous drive is needed).
- Vorrichtung zum Stoppen des Schlauches auf der gewünschten Länge (bei erforderlichem Dauerzug leicht deaktivierbar).

Sonderaustattung: System SLOWMOTION, das auf dem Großteil der Aufroller AIR anwendbar ist.
A NEU AUTOMATIKSYSTEM zum ordentlichen Aufrollen des Schlauches ohne Überschneidungen (erhältlich auf ROLL BIG PROFI und ROLL DYNAMIC).

AIR NOUVEAU A PARTIR D'AUJOURD'HUI

Les enrouleurs à air automatiques MAVEL sont un accessoire indispensable et bien apprécié par les opérateurs.

De nombreux avantages offerts: tuyaux toujours de la juste longueur, opportunément déroulés et enroulés, sans nœuds, intégrés et protégés.

Ordre et propreté dans le poste de travail, pratique à l'utilisation, économie de temps et meilleure productivité complètent le cadre des "plus" qui rendent ces accessoires pratiquement indispensables.

Caractéristiques générales:

- Châssis en matière plastique antichoc avec étrier en acier.
- Disponibles avec plusieurs typologie de tuyau; en PU ou PU/PVC de haute gamme, pression jusqu'à 20 bar.
- Longueur de 6 à 20m.
- Dispositif d'arrêt du tuyau à la longueur désirée (éventuellement désinsérable au besoin de traction continue).

Option: Système SLOWMOTION applicable sur la grande partie des enrouleurs série AIR.

NOUVEAU Système automatique pour un r'enroulement ordonné du tuyau sans enchevauchements (disponible sur ROLL BIG PROFI et ROLL DYNAMIC).



Mavel

TABELLA RIASSUNTIVA

SUMMARY TABLE

TABLEAU RÉCAPITULATIF

TABELLE

Diametro interno tubo (ID)	Page	Minor	Classic	Master	Dynamic Air	Compact	Special	Major
6 mm	82	5 + 1 m						
	84		10 m					
	86			12 m				
	88				15 m			
	90					15 m		
8 mm	86			9 m				
	88				12 m			
	90					12 m		
	92						12 m	
	94							15 m
	96							
	98							
10 mm	88				8 m			
	90					8 m		
	94							14 + 1 m
	96							
	98							
	100							
	102							
12 mm	104							
	106							
13 mm	108							
	110							
	112							
16 mm	108							
	110							
19 mm	108							
	110							



15 m	15 m						
14 + 1 m	14 + 1 m	20 m	20 m	16 + 2 m	16 + 2 m		
15 + 1 m	15 + 1 m			13 + 2 m	13 + 2 m	24 + 1 m	24 + 1 m
						19 + 1 m	19 + 1 m
						15 + 1 m	15 + 1 m



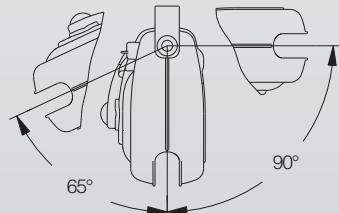
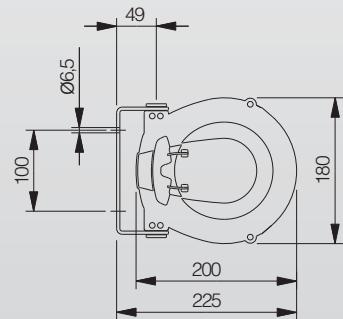
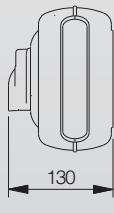
- Riavvolgimento automatico a molla
- Struttura in materiale plastico antiurto
- Staffa di fissaggio orientabile a parete in acciaio verniciato
- Sistema di bloccaggio del tubo alla lunghezza desiderata, facilmente eliminabile ed ispezionabile da parte dell'utente
- Raccordi in entrata e uscita da 1/4" GAS a seconda dei modelli
- Conformi alle norme CE

- Automatic spring rewinding
- Plastic outer casing
- Steel swivelling wall bracket
- Ratched stop device easily inspectable and removable by the end user
- Inlet and outer fittings sizes 1/4" GAS according to the hose
- CE approved

- Schlauch-Aufrollautomatik mit Federeantrieb
- Gestell aus schlagfestem Kunststoff
- Schwenkbare Wandhalterung aus lackiertem Stahl
- Sonder-Schlauch-Arretierungs vorrichtung, einfach abschaltbar und kontrollierbar
- Modellabhängige Ein- und Austritts-Gewindeanschlüsse zu 1/4" GAS
- Konform nach CE-Normen

- Enroulement automatique à ressort
- Coques en plastique antichoc
- Etrier de fixation murale en acier peint
- Système de blocage du tuyau à la longueur désirée, facilement éliminable et inspectable de la part de l'utilisateur
- Embouts d'entrée et de sortie à partir de 1/4" GAS selon les modèles
- Conformes aux normes CE

Codice	Diametro Interno mm (ID)	Lunghezza Metri (m)	Raccordo Entrata IN	Raccordo Uscita OUT	Pressione max =bar	Aria	Acqua	Peso	Dimensioni (cm)	Pallet
810010	6 mm	5+1 m	1/4" F	1/4" M	10 bar	Max 10 bar	NO	1,2 Kg	23 x 20 x 15	100 pz



ROLL MINOR



- Tubo poliuretano monoestruso
- Monoextruded polyurethan hose
- Sonder-Polyurethan-Schlauch
- Tuyau polyuréthane monoextrudé



- Staffa in acciaio verniciato orientabile
- Steel wall swivelling bracket
- Schwenkbare Halterung aus Stahl
- Patte de fixation murale orientable en acier



- Sistema di bloccaggio del tubo
- Hose ratched stop device easily removable
- Sonder-Schlauch Arretierungsvorrichtung a lunghezza desiderata
- Système de blocage du tuyau à longueur désirée

Mavel



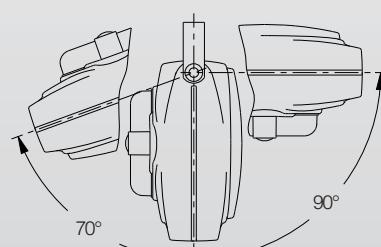
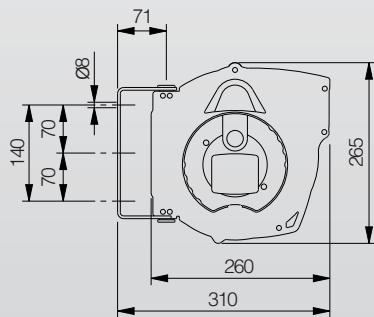
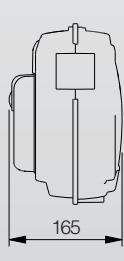
- Riavvolgimento automatico a molla
- Struttura in materiale plastico antiurto
- Staffa di fissaggio orientabile a parete in acciaio verniciato
- Sistema di bloccaggio del tubo alla lunghezza desiderata, facilmente eliminabile ed ispezionabile da parte dell'utente
- Raccordi in entrata e uscita da 1/4" GAS a seconda dei modelli
- Conformi alle norme CE

- Automatic spring rewinding
- Plastic outer casing
- Steel swivelling wall bracket
- Ratched stop device easily inspectable and removable by the end user
- Inlet and outer fittings sizes 1/4" GAS according to the hose
- CE approved

- Schlauch-Aufrollautomatik mit Federeantrieb
- Gestell aus schlagfestem Kunststoff
- Schwenkbare Wandhalterung aus lackiertem Stahl
- Sonder-Schlauch-Arretierungs vorrichtung, einfach abschaltbar und kontrollierbar
- Modellabhängige Ein- und Austritts-Gewindeanschlüsse zu 1/4" GAS
- Konform nach CE-Normen

- Enroulement automatique à ressort
- Coques en plastique antichoc
- Etrier de fixation murale en acier peint
- Système de blocage du tuyau à la longueur désirée, facilement éliminable et inspectable de la part de l'utilisateur
- Embouts d'entrée et de sortie à partir de 1/4" GAS selon les modèles
- Conformes aux normes CE

Codice	Diametro Interno mm (ID)	Lunghezza Metri (m)	Raccordo Entrata IN	Raccordo Uscita OUT	Pressione max =bar	Aria	Acqua	Peso	Dimensioni (cm)	Pallet
804300	6 mm	10 m	1/4" F	1/4" M	10 bar	Max 10 bar	NO	3 Kg	28 x 28 x 19	96 pz



ROLL CLASSIC PLUS



Predisposto per Slow Motion
Slow Motion available



**Optional
SLOWMOTION**
Cod. 707210



Mavel



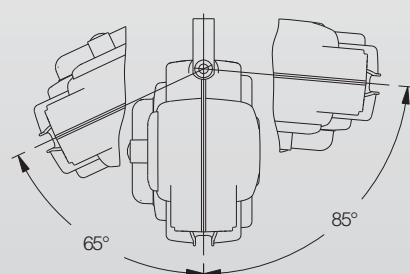
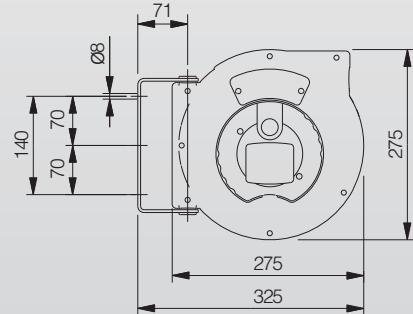
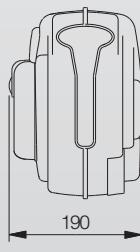
- Riavvolgimento automatico a molla
- Struttura in materiale plastico antiurto
- Staffa di fissaggio orientabile a parete in acciaio verniciato
- Sistema di bloccaggio del tubo alla lunghezza desiderata, facilmente eliminabile ed ispezionabile da parte dell'utente
- Raccordi in entrata e uscita da 1/4" GAS a seconda dei modelli
- Conformi alle norme CE

- Automatic spring rewinding
- Plastic outer casing
- Steel swivelling wall bracket
- Ratched stop device easily inspectable and removable by the end user
- Inlet and outer fittings sizes 1/4" GAS according to the hose
- CE approved

- Schlauch-Aufrollautomatik mit Federeantrieb
- Gestell aus schlagfestem Kunststoff
- Schwenkbare Wandhalterung aus lackiertem Stahl
- Sonder-Schlauch-Arretierungs vorrichtung, einfach abschaltbar und kontrollierbar
- Modellabhängige Ein- und Austritts-Gewindeanschlüsse zu 1/4" GAS
- Konform nach CE-Normen

- Enroulement automatique à ressort
- Coques en plastique antichoc
- Etrier de fixation murale en acier peint
- Système de blocage du tuyau à la longueur désirée, facilement éliminable et inspectable de la part de l'utilisateur
- Embouts d'entrée et de sortie à partir de 1/4" GAS selon les modèles
- Conformes aux normes CE

Codice	Diametro Interno mm (ID)	Lunghezza Metri (m)	Raccordo Entrata IN	Raccordo Uscita OUT	Pressione max =bar	Aria AIR	Acqua WATER	Peso Kg	Dimensioni (cm)	Pallet
804250	6 mm	12 m	1/4" F	1/4" M	10 bar	Max 10 bar	NO	3,4 Kg	29 x 29 x 20,5	88 pz
804200	8 mm	9 m	1/4" F	1/4" M	10 bar	Max 10 bar	Max 40°C	3,4 Kg	29 x 29 x 20,5	88 pz



ROLL MASTER PLUS



Predisposto per Slow Motion
Slow Motion available



**Optional
SLOWMOTION**
Cod. 707220



mavel



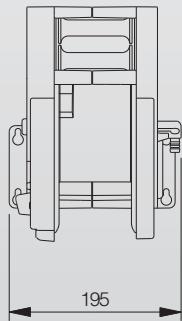
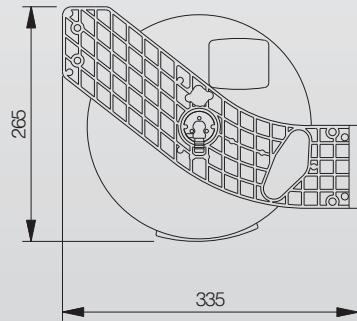
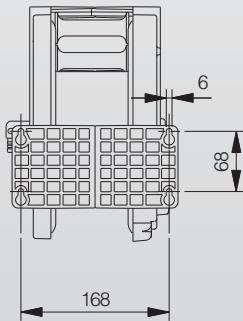
- Riavvolgimento automatico a molla
- Struttura in materiale plastico antiurto
- Sistema di bloccaggio del tubo alla lunghezza desiderata, facilmente eliminabile ed ispezionabile da parte dell'utente
- Differenti sezioni e lunghezze di tubo
- Raccordi in entrata e uscita da 1/4" - 3/8" GAS a seconda dei modelli
- Conformi alle norme CE

- Automatic spring rewinding
- Plastic outer casing
- Ratched stop device easily inspectable and removable by the end user
- Different hoses lengths and sizes available
- Inlet and outer fittings sizes 1/4" - 3/8" GAS according to the hose
- CE approved

- Schlauch-Aufrollautomatik mit Federeantrieb
- Gestell aus schlagfestem Kunststoff
- Sonder-Schlauch-Arretierungs vorrichtung, einfach abschaltbar und kontrollierbar
- Verschiedene Schlauchdurchmesser und -längen
- Modellabhängige Ein- und Austritts-Gewindeanschlüsse zu 1/4"-3/8" GAS
- Konform nach CE-Normen

- Enroulement automatique à ressort
- Coques en plastique antichoc
- Système de blocage du tuyau à la longueur désirée, facilement éliminable et inspectable de la part de l'utilisateur
- Différents diamètres et longueurs de tuyau
- Embouts d'entrée et de sortie à partir de 1/4"-3/8" GAS selon les modèles
- Conformes aux normes CE

Codice	Diametro Interno mm (ID)	Lunghezza Metri (m)	Raccordo Entrata	Raccordo Uscita	Pressione max	Aria	Acqua	Peso	Dimensioni (cm)	Pallet
826250	6 mm	15 m	1/4" F	1/4" M	10 bar	Max 10 bar	NO	3,8 Kg	37 x 29 x 22	64 pz
826300	8 mm	12 m	1/4" F	1/4" M	15 bar	Max 15 bar	Max 40°C	3,8 Kg	37 x 29 x 22	64 pz
826400	10 mm	8 m	3/8" F	3/8" M	15 bar	Max 15 bar	Max 40°C	3,4 Kg	37 x 29 x 22	64 pz



Code 706060 **Optional**

- Drive_me: Sistema di riavvolgimento ordinato del tubo
- Drive_me: Système d'enroulement guidée du tuyau
- Drive_me: A system for winding the hose neatly
- Drive_me: System für die automatische Schlauch Führung

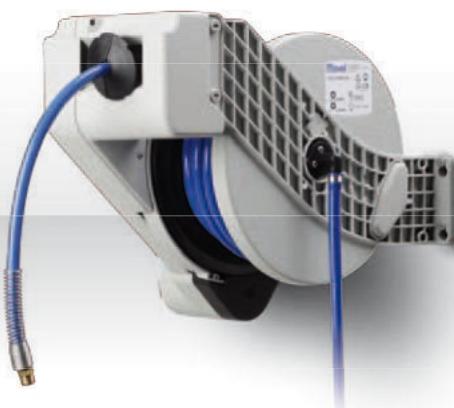
ROLL DYNAMIC



Predisposto per Slow Motion
Slow Motion available



**Optional
SLOWMOTION**
Cod. 707205



mavel



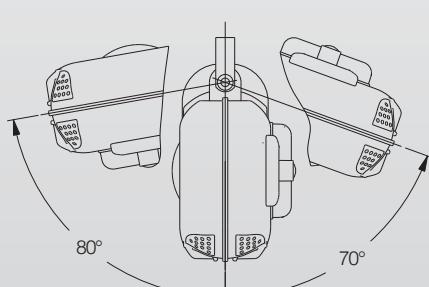
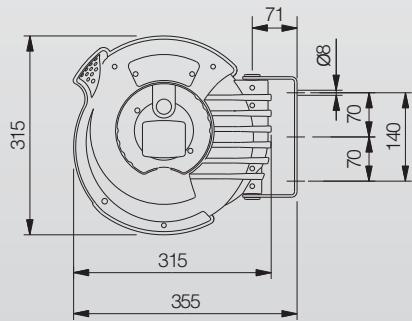
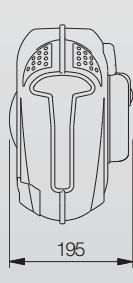
- Riavvolgimento automatico a molla
- Struttura in materiale plastico antiurto
- Staffa di fissaggio orientabile a parete in acciaio verniciato
- Sistema di bloccaggio del tubo alla lunghezza desiderata, facilmente eliminabile ed ispezionabile da parte dell'utente
- Differenti sezioni e lunghezze di tubo
- Raccordi in entrata e uscita da 1/4" - 3/8" GAS a seconda dei modelli
- Conformi alle norme CE

- Automatic spring rewinding
- Plastic outer casing
- Steel swivelling wall bracket
- Ratched stop device easily inspectable and removable by the end user
- Different hoses lengths and sizes available
- Inlet and outer fittings sizes 1/4"- 3/8" GAS according to the hose
- CE approved

- Schlauch-Aufrollautomatik mit Federeantrieb
- Gestell aus schlagfestem Kunststoff
- Schwenkbare Wandhalterung aus lackiertem Stahl
- Sonder-Schlauch-Arretierungsvorrichtung, einfach abschaltbar und kontrollierbar
- Verschiedene Schlauchdurchmesser und -längen
- Modellabhängige Ein- und Austritts-Gewindeanschlüsse zu 1/4"-3/8" GAS
- Konform nach CE-Normen

- Enroulement automatique à ressort
- Coques en plastique antichoc
- Etrier de fixation murale en acier peint
- Système de blocage du tuyau à la longueur désirée, facilement éliminable et inspectable de la part de l'utilisateur
- Différents diamètres et longueurs de tuyau
- Embouts d'entrée et de sortie à partir de 1/4"-3/8" GAS selon les modèles
- Conformes aux normes CE

Codice	Diametro Interno mm (ID)	Lunghezza Metri (m)	Raccordo Entrata	Raccordo Uscita	Pressione max	Aria	Acqua	Peso	Dimensioni (cm)	Pallet
808650	6 mm	15 m	1/4" F	1/4" M	10 bar	Max 10 bar	NO	4,1 Kg	36 x 33 x 21	72 pz
808075	8 mm	12 m	1/4" F	1/4" M	15 bar	Max 15 bar	Max 40°C	4,1 Kg	36 x 33 x 21	72 pz
809010	10 mm	8 m	3/8" F	3/8" M	15 bar	Max 15 bar	Max 40°C	3,9 Kg	36 x 33 x 21	72 pz



ROLL COMPACT



Predisposto per Slow Motion
Slow Motion available



**Optional
SLOWMOTION**
Cod. 707230



Mavel



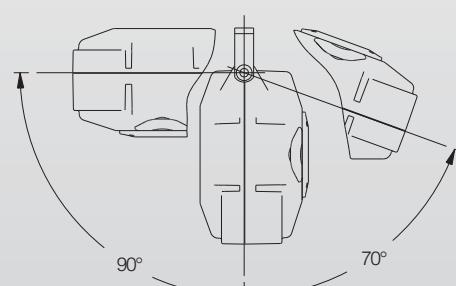
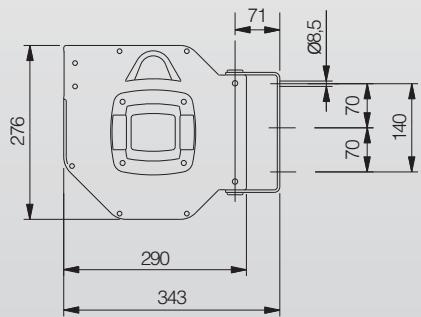
- Riavvolgimento automatico a molla
- Struttura in materiale plastico antiurto
- Staffa di fissaggio orientabile a parete in acciaio verniciato
- Sistema di bloccaggio del tubo alla lunghezza desiderata, facilmente eliminabile ed ispezionabile da parte dell'utente
- Raccordi in entrata e uscita da 1/4" - 3/8" GAS a seconda dei modelli
- Conformi alle norme CE

- Automatic spring rewinding
- Plastic outer casing
- Steel swivelling wall bracket
- Ratched stop device easily inspectable and removable by the end user
- Inlet and outer fittings sizes 1/4" - 3/8" GAS according to the hose
- CE approved

- Schlauch-Aufrollautomatik mit Federeantrieb
- Gestell aus schlagfestem Kunststoff
- Schwenkbare Wandhalterung aus lackiertem Stahl
- Sonder-Schlauch-Arretierungs vorrichtung, einfach abschaltbar und kontrollierbar
- Modellabhängige Ein- und Austritts-Gewindeanschlüsse zu 1/4"-3/8" GAS
- Konform nach CE-Normen

- Enroulement automatique à ressort
- Coques en plastique antichoc
- Etrier de fixation murale en acier peint
- Système de blocage du tuyau à la longueur désirée, facilement éliminable et inspectable de la part de l'utilisateur
- Embouts d'entrée et de sortie à partir de 1/4"-3/8" GAS selon les modèles
- Conformes aux normes CE

Codice	Diametro Interno mm (ID)	Lunghezza Metri (m)	Raccordo Entrata	Raccordo Uscita	Pressione max =bar	Aria	Acqua	Peso	Dimensioni (cm)	Pallet
823110	8 mm	12 m	1/4" F	1/4" M	10 bar	Max 10 bar	NO	4 Kg	36 x 33 x 21	72 pz



ROLL SPECIAL



- Tubo "Speciale" rinforzato
- "Special" reinforced hose
- Verstärkter Sonder-Schlauch
- Tuyau "Special" renforce



- Staffa in acciaio verniciato orientabile
- Steel wall swivelling bracket
- Schwenkbare Halterung aus Stahl
- Patte de fixation murale orientable en acier



- Sistema di bloccaggio del tubo a lunghezza desiderata
- Hose ratched stop device easily removable
- Sonder-Schlauch Arretierungsvorrichtung
- Système de blocage du tuyau à longueur désirée

Mavel



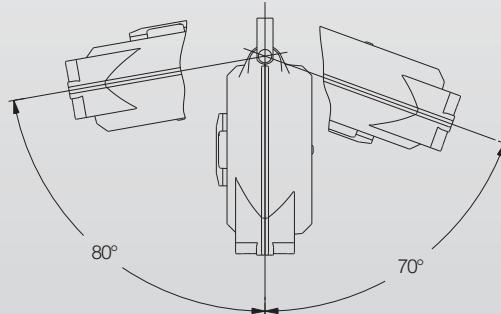
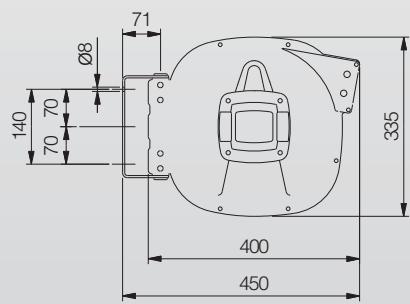
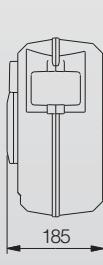
- Riavvolgimento automatico a molla
- Struttura in materiale plastico antiurto
- Staffa di fissaggio orientabile a parete in acciaio verniciato
- Sistema di bloccaggio del tubo alla lunghezza desiderata, facilmente eliminabile ed ispezionabile da parte dell'utente
- Differenti sezioni e lunghezze di tubo
- Raccordi in entrata e uscita da 1/4"- 3/8" GAS a seconda dei modelli
- Conformi alle norme CE

- Automatic spring rewinding
- Plastic outer casing
- Steel swivelling wall bracket
- Ratched stop device easily inspectable and removable by the end user
- Different hoses lengths and sizes available
- Inlet and outer fittings sizes 1/4"- 3/8" GAS according to the hose
- CE approved

- Schlauch-Aufrollautomatik mit Federeantrieb
- Gestell aus schlagfestem Kunststoff
- Schwenkbare Wandhalterung aus lackiertem Stahl
- Sonder-Schlauch-Arretierungs vorrichtung, einfach abschaltbar und kontrollierbar
- Verschiedene Schlauchdurchmesser und -längen
- Modellabhängige Ein- und Austritts-Gewindeanschlüsse zu 1/4"-3/8" GAS
- Konform nach CE-Normen

- Enroulement automatique à ressort
- Coques en plastique antichoc
- Etrier de fixation murale en acier peint
- Système de blocage du tuyau à la longueur désirée, facilement éliminable et inspectable de la part de l'utilisateur
- Différents diamètres et longueurs de tuyau
- Embouts d'entrée et de sortie à partir de 1/4"-3/8" GAS selon les modèles
- Conformes aux normes CE

Codice	Diametro Interno mm (ID)	Lunghezza Metri (m)	Raccordo Entrata	Raccordo Uscita	Pressione max	Aria	Acqua	Peso	Dimensioni (cm)	Pallet
822100	8 mm	15 m	1/4" F	1/4" M	15 bar	Max 15 bar	NO	5 Kg	42 x 39 x 23	48 pz
822300	10 mm	14+1 m	3/8" F	3/8" M	15 bar	Max 15 bar	NO	5,5 Kg	42 x 39 x 23	48 pz



ROLL MAJOR



- Tubo "Speciale" rinforzato
- "Special" reinforced hose
- Verstärkter Sonder-Schlauch
- Tuyau "Special" renforce



- Rullini guidatubo
- Hose guide rollers
- Schlauch-Fuehrungsrolle
- Galets guide tuyau



- Sistema di bloccaggio del tubo a lunghezza desiderata
- Hose ratched stop device easily removable
- Sonder-Schlauch Arretierungsvorrichtung
- Système de blocage du tuyau à longueur désirée

Mavel



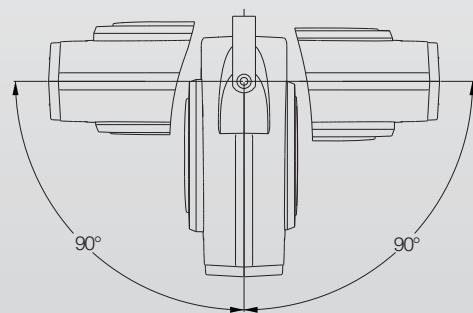
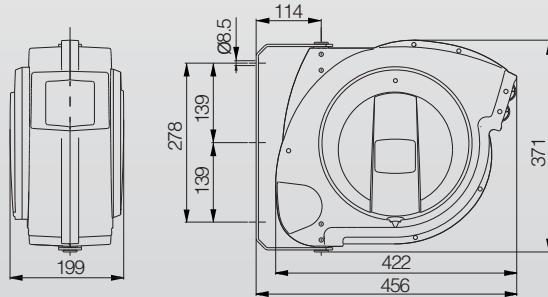
- Riavvolgimento automatico a molla
- Struttura in materiale plastico antiurto
- Staffa di fissaggio orientabile a parete in acciaio verniciato
- Sistema di bloccaggio del tubo alla lunghezza desiderata, facilmente eliminabile ed ispezionabile da parte dell'utente
- Differenti sezioni e lunghezze di tubo
- Raccordi in entrata e uscita da 1/4" - 3/8" GAS a seconda dei modelli
- Conformi alle norme CE

- Automatic spring rewinding
- Plastic outer casing
- Steel swivelling wall bracket
- Ratched stop device easily inspectable and removable by the end user
- Different hoses lengths and sizes available
- Inlet and outer fittings sizes 1/4" - 3/8" GAS according to the hose
- CE approved

- Schlauch-Aufrollautomatik mit Federeantrieb
- Gestell aus schlagfestem Kunststoff
- Schwenkbare Wandhalterung aus lackiertem Stahl
- Sonder-Schlauch-Arretierungs vorrichtung, einfach abschaltbar und kontrollierbar
- Verschiedene Schlauchdurchmesser und -längen
- Modellabhängige Ein- und Austritts-Gewindeanschlüsse zu 1/4"-3/8" GAS
- Konform nach CE-Normen

- Enroulement automatique à ressort
- Coques en plastique antichoc
- Etrier de fixation murale en acier peint
- Système de blocage du tuyau à la longueur désirée, facilement éliminable et inspectable de la part de l'utilisateur
- Différents diamètres et longueurs de tuyau
- Embouts d'entrée et de sortie à partir de 1/4"-3/8" GAS selon les modèles
- Conformes aux normes CE

Codice	Diametro Interno mm (ID)	Lunghezza Metri (m)	Raccordo Entrata	Raccordo Uscita	Pressione max	Aria	Acqua	Peso	Dimensioni (cm)	Pallet
884100	8 mm	15 m	1/4" F	1/4" M	15 bar	Max 15 bar	Max 40°C	5,1 Kg	42 x 39 x 23	48 pz
884300	10 mm	14+1 m	3/8" F	3/8" M	15 bar	Max 15 bar	Max 40°C	5,6 Kg	42 x 39 x 23	48 pz



ROLL GENIUS



Slow Motion Integrato
Integrated Slow Motion



Mavel



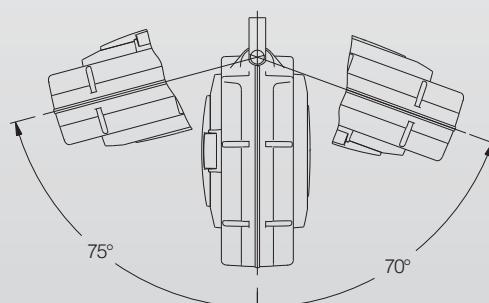
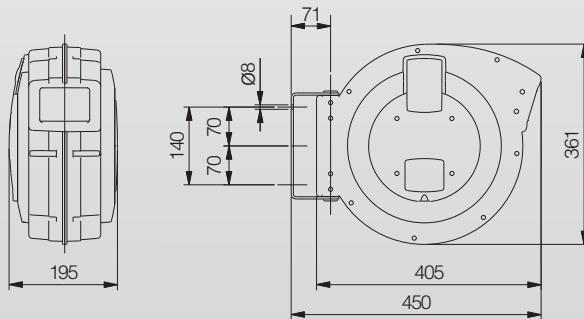
- Riavvolgimento automatico a molla
- Struttura in materiale plastico antiurto
- Staffa di fissaggio orientabile a parete in acciaio verniciato
- Sistema di bloccaggio del tubo alla lunghezza desiderata, facilmente eliminabile ed ispezionabile da parte dell'utente
- Differenti sezioni e lunghezze di tubo
- Raccordi in entrata e uscita da 1/4" - 3/8" GAS a seconda dei modelli
- Conformi alle norme CE

- Automatic spring rewinding
- Plastic outer casing
- Steel swivelling wall bracket
- Ratched stop device easily inspectable and removable by the end user
- Different hoses lengths and sizes available
- Inlet and outer fittings sizes 1/4" - 3/8" GAS according to the hose
- CE approved

- Schlauch-Aufrollautomatik mit Federeantrieb
- Gestell aus schlagfestem Kunststoff
- Schwenkbare Wandhalterung aus lackiertem Stahl
- Sonder-Schlauch-Arretierungs vorrichtung, einfach abschaltbar und kontrollierbar
- Verschiedene Schlauchdurchmesser und -längen
- Modellabhängige Ein- und Austritts-Gewindeanschlüsse zu 1/4"-3/8" GAS
- Konform nach CE-Normen

- Enroulement automatique à ressort
- Coques en plastique antichoc
- Etrier de fixation murale en acier peint
- Système de blocage du tuyau à la longueur désirée, facilement éliminable et inspectable de la part de l'utilisateur
- Différents diamètres et longueurs de tuyau
- Embouts d'entrée et de sortie à partir de 1/4"-3/8" GAS selon les modèles
- Conformes aux normes CE

Codice	Diametro Interno mm (ID)	Lunghezza Metri (m)	Raccordo Entrata	Raccordo Uscita	Pressione max	Aria	Acqua	Peso	Dimensioni (cm)	Pallet
821100	8 mm	15 m	1/4" F	1/4" M	15 bar	Max 15 bar	Max 40°C	5,1 Kg	42 x 39 x 23	48 pz
821300	10 mm	14+1 m	3/8" F	3/8" M	15 bar	Max 15 bar	Max 40°C	5,6 Kg	42 x 39 x 23	48 pz



ROLL MAJOR PLUS



Predisposto per Slow Motion
Slow Motion available



**Optional
SLOWMOTION**
Cod. 707200



Mavel



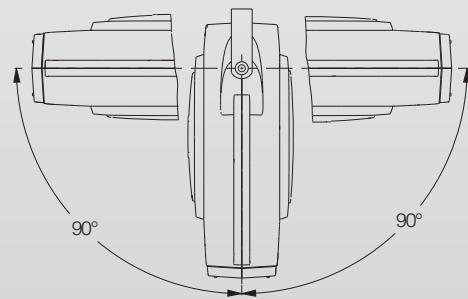
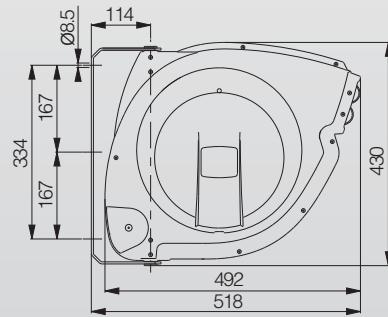
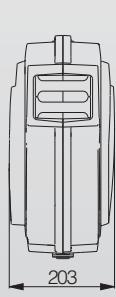
- Riavvolgimento automatico a molla
- Struttura in materiale plastico antiurto
- Staffa di fissaggio orientabile a parete in acciaio verniciato
- Sistema di bloccaggio del tubo alla lunghezza desiderata, facilmente eliminabile ed ispezionabile da parte dell'utente
- Differenti sezioni e lunghezze di tubo
- Raccordi in entrata e uscita da 3/8" - 1/2" GAS a seconda dei modelli
- Conformi alle norme CE

- Automatic spring rewinding
- Plastic outer casing
- Steel swivelling wall bracket
- Ratched stop device easily inspectable and removable by the end user
- Different hoses lengths and sizes available
- Inlet and outer fittings sizes 3/8" - 1/2" GAS according to the hose
- CE approved

- Schlauch-Aufrollautomatik mit Federeantrieb
- Gestell aus schlagfestem Kunststoff
- Schwenkbare Wandhalterung aus lackiertem Stahl
- Sonder-Schlauch-Arretierungs vorrichtung, einfach abschaltbar und kontrollierbar
- Verschiedene Schlauchdurchmesser und -längen
- Modellabhängige Ein- und Austritts-Gewindeanschlüsse zu 3/8" - 1/2" GAS
- Konform nach CE-Normen

- Enroulement automatique à ressort
- Coques en plastique antichoc
- Etrier de fixation murale en acier peint
- Système de blocage du tuyau à la longueur désirée, facilement éliminable et inspectable de la part de l'utilisateur
- Différents diamètres et longueurs de tuyau
- Embouts d'entrée et de sortie à partir de 3/8" - 1/2" GAS selon les modèles
- Conformes aux normes CE

Codice	Diametro Interno mm (ID)	Lunghezza Metri (m)	Raccordo Entrata	Raccordo Uscita	Pressione max	Aria	Acqua	Peso	Dimensioni (cm)	Pallet
882100	10 mm	20 m	3/8" F	3/8" M	15 bar	Max 15 bar	Max 40°C	8,6 Kg	50 x 44 x 23	28 pz
882200	12 mm	15+1 m	1/2" F	1/2" M	15 bar	Max 15 bar	Max 40°C	9,0 Kg	50 x 44 x 23	28 pz



ROLL EXTRA



Slow Motion Integrato
Integrated Slow Motion



Mavel



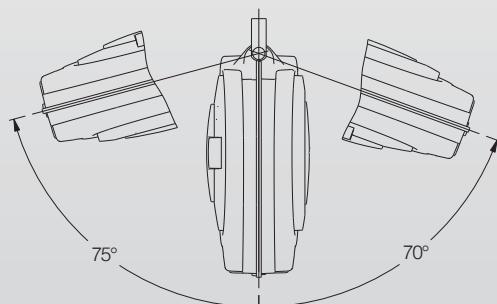
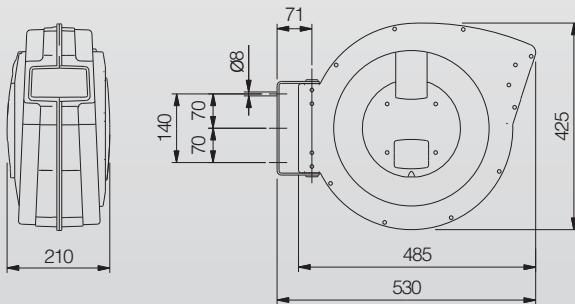
- Riavvolgimento automatico a molla
- Struttura in materiale plastico antiurto
- Staffa di fissaggio orientabile a parete in acciaio verniciato
- Sistema di bloccaggio del tubo alla lunghezza desiderata, facilmente eliminabile ed ispezionabile da parte dell'utente
- Differenti sezioni e lunghezze di tubo
- Raccordi in entrata e uscita da 3/8" - 1/2" GAS a seconda dei modelli
- Conformi alle norme CE

- Automatic spring rewinding
- Plastic outer casing
- Steel swivelling wall bracket
- Ratched stop device easily inspectable and removable by the end user
- Different hoses lengths and sizes available
- Inlet and outer fittings sizes 3/8" - 1/2" GAS according to the hose
- CE approved

- Schlauch-Aufrollautomatik mit Federeantrieb
- Gestell aus schlagfestem Kunststoff
- Schwenkbare Wandhalterung aus lackiertem Stahl
- Sonder-Schlauch-Arretierungs vorrichtung, einfach abschaltbar und kontrollierbar
- Verschiedene Schlauchdurchmesser und -längen
- Modellabhängige Ein- und Austritts-Gewindeanschlüsse zu 3/8" - 1/2" GAS
- Konform nach CE-Normen

- Enroulement automatique à ressort
- Coques en plastique antichoc
- Etrier de fixation murale en acier peint
- Système de blocage du tuyau à la longueur désirée, facilement éliminable et inspectable de la part de l'utilisateur
- Différents diamètres et longueurs de tuyau
- Embouts d'entrée et de sortie à partir de 3/8" - 1/2" GAS selon les modèles
- Conformes aux normes CE

Codice	Diametro Interno mm (ID)	Lunghezza Metri (m)	Raccordo Entrata	Raccordo Uscita	Pressione max =bar	Aria	Acqua	Peso	Dimensioni (cm)	Pallet
880100	10 mm	20 m	3/8" F	3/8" M	15 bar	Max 15 bar	Max 40°C	8,3 Kg	50 x 43,5 x 23,5	28 pz
880200	12 mm	15+1 m	1/2" F	1/2" M	15 bar	Max 15 bar	Max 40°C	8,3 Kg	50 x 43,5 x 23,5	28 pz



ROLL MEGA



- Tubo poliuretano lucido
- Glossy polyurethan hose
- PU-Schlauch mit glaenzender Oberflaeche
- Tuyau polyuréthane luisant



- Rullini guidatubo
- Hose guide rollers
- Schlauch-Fuehrungsrolle
- Galets guide tuyau



- Sistema di bloccaggio del tubo a lunghezza desiderata
- Hose ratched stop device easily removable
- Sonder-Schlauch Arretierungsvorrichtung
- Système de blocage du tuyau à longueur désirée

Mavel



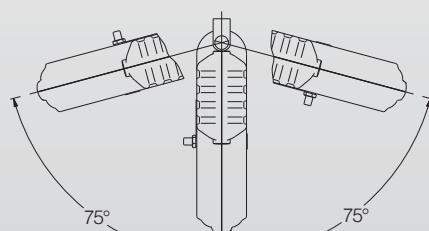
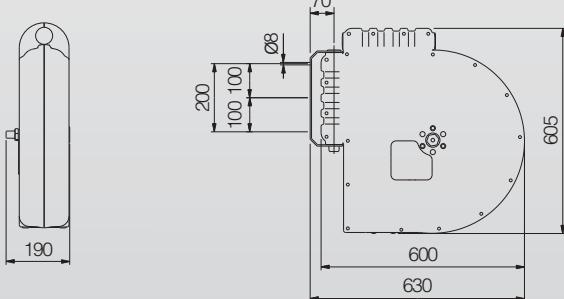
- Riavvolgimento automatico a molla
- Struttura in materiale plastico antiurto
- Staffa di fissaggio orientabile a parete in acciaio verniciato
- Sistema di bloccaggio del tubo alla lunghezza desiderata, facilmente eliminabile ed ispezionabile da parte dell'utente
- Vasta gamma di sezioni e lunghezze tubo
- Raccordi in entrata e uscita da 3/8" - 1/2" GAS a seconda dei modelli
- Conformi alle norme CE

- Automatic spring rewinding
- Plastic outer casing
- Steel swivelling wall bracket
- Ratched stop device easily inspectable and removable by the end user
- Different hoses lengths and sizes available
- Inlet and outer fittings sizes 3/8" - 1/2" GAS according to the hose
- CE approved

- Schlauch-Aufrollautomatik mit Federeantrieb
- Gestell aus schlagfestem Kunststoff
- Schwenkbare Wandhalterung aus lackiertem Stahl
- Sonder-Schlauch-Arretierungsvorrichtung, einfach abschaltbar und kontrollierbar
- Verschiedene Schlauchdurchmesser und -längen
- Modellabhängige Ein- und Austritts-Gewindeanschlüsse zu 3/8" - 1/2" GAS
- Konform nach CE-Normen

- Enroulement automatique à ressort
- Coques en plastique antichoc
- Etrier de fixation murale en acier peint
- Système de blocage du tuyau à la longueur désirée, facilement éliminable et inspectable de la part de l'utilisateur
- Différents diamètres et longueurs de tuyau
- Embouts d'entrée et de sortie à partir de 3/8" - 1/2" GAS selon les modèles
- Conformes aux normes CE

Codice	Diametro Interno mm (ID)	Lunghezza Metri (m)	Raccordo Entrata IN	Raccordo Uscita OUT	Pressione max =bar	Aria	Acqua	Peso	Dimensioni (cm)	Pallet
860350	10 mm	16+2 m	1/2" M	3/8" M	20 bar	Max 20 bar	Max 40°C	12,5 Kg	64 x 62 x 25	15 pz
860360	13 mm	13+2 m	1/2" M	1/2" M	20 bar	Max 20 bar	Max 40°C	14 Kg	64 x 62 x 25	15 pz



ROLL PROFI



- Installabile a parete - soffitto - pavimento
- Different mounting position (wall-ceiling-floor)
- Wand-Boden Deckenbefestigung
- Différentes position de montage (mur-plafond-plancher)



- Struttura in materiale plastico antiurto
- Plastic outer casing
- Gestell aus schlagfestem Kunststoff
- Coques en plastique antichoc



- Speciale staffa per installazione fissa
- Special bracket for fixed installations
- Sonderhalterung fuer feste Installationen
- Patte spéciale pour installations fixes

Optional: cod. 706080

Mavel



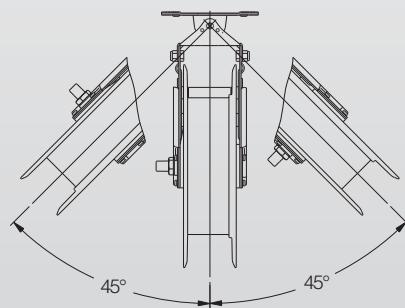
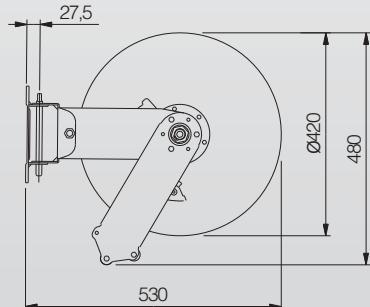
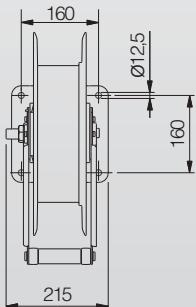
- Riavvolgimento automatico a molla
- Struttura in materiale plastico antiurto
- Staffa di fissaggio orientabile a parete in acciaio verniciato
- Sistema di bloccaggio del tubo alla lunghezza desiderata, facilmente eliminabile ed ispezionabile da parte dell'utente
- Vasta gamma di sezioni e lunghezze tubo
- Raccordi in entrata e uscita da 3/8" - 1/2" GAS a seconda dei modelli
- Conformi alle norme CE

- Automatic spring rewinding
- Plastic outer casing
- Steel swivelling wall bracket
- Ratched stop device easily inspectable and removable by the end user
- Different hoses lengths and sizes available
- Inlet and outer fittings sizes 3/8" - 1/2" GAS according to the hose
- CE approved

- Schlauch-Aufrollautomatik mit Federeantrieb
- Gestell aus schlagfestem Kunststoff
- Schwenkbare Wandhalterung aus lackiertem Stahl
- Sonder-Schlauch-Arretierungs vorrichtung, einfach abschaltbar und kontrollierbar
- Verschiedene Schlauchdurchmesser und -längen
- Modellabhängige Ein- und Austritts-Gewindeanschlüsse zu 3/8" - 1/2" GAS
- Konform nach CE-Normen

- Enroulement automatique à ressort
- Coques en plastique antichoc
- Etrier de fixation murale en acier peint
- Système de blocage du tuyau à la longueur désirée, facilement éliminable et inspectable de la part de l'utilisateur
- Différents diamètres et longueurs de tuyau
- Embouts d'entrée et de sortie à partir de 3/8" - 1/2" GAS selon les modèles
- Conformes aux normes CE

Codice	Diametro Interno mm (ID)	Lunghezza Metri (m)	Raccordo Entrata	Raccordo Uscita	Pressione max	Aria	Acqua	Peso	Dimensioni (cm)	Pallet
860650	10 mm	16+2 m	1/2" M	3/8" M	20 bar	Max 20 bar	Max 40°C	13,5 Kg	53 x 47 x 25	26 pz
860660	13 mm	13+2 m	1/2" M	1/2" M	20 bar	Max 20 bar	Max 40°C	14,5 Kg	53 x 47 x 25	26 pz



ROLL PROFI OPEN



- Installabile a parete - soffitto - pavimento
- Different mounting position (wall-ceiling-floor)
- Wand-Boden Deckenbefestigung
- Différentes position de montage (mur-plafond-plancher)



- Struttura in acciaio verniciato con tamburo in plastica antiurto
- Casing made of painted steel with plastic drum
- Gestell aus lackiertem Stahl mit schlagfestem Kunststoff-Trommel
- Structure en acier peint avec tambour en plastique antichoc



- Speciale staffa per installazione fissa
- Special bracket for fixed installations
- Sonderhalterung fuer feste Installationen
- Patte spéciale pour installations fixes

Mavel



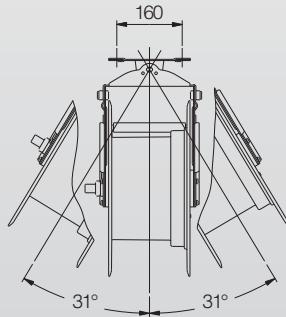
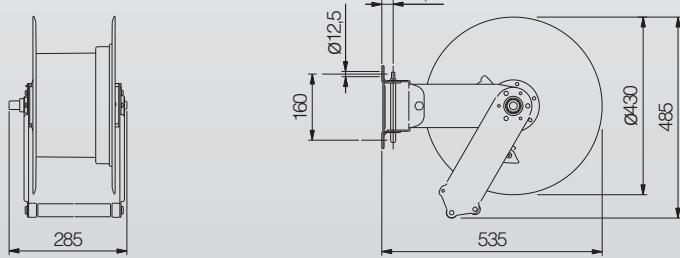
- Riavvolgimento automatico a molla
- Struttura in materiale plastico antiurto
- Staffa di fissaggio orientabile a parete in acciaio verniciato
- Sistema di bloccaggio del tubo alla lunghezza desiderata, facilmente eliminabile ed ispezionabile da parte dell'utente
- Vasta gamma di sezioni e lunghezze tubo
- Raccordi in entrata e uscita da 1/2" GAS
- Conformi alle norme CE

- Automatic spring rewinding
- Plastic outer casing
- Steel swivelling wall bracket
- Ratched stop device easily inspectable and removable by the end user
- Different hoses lengths and sizes available
- Inlet and outer fittings sizes 1/2" GAS
- CE approved

- Schlauch-Aufrollautomatik mit Federeantrieb
- Gestell aus schlagfestem Kunststoff
- Schwenkbare Wandhalterung aus lackiertem Stahl
- Sonder-Schlauch-Arretierungs vorrichtung, einfach abschaltbar und kontrollierbar
- Verschiedene Schlauchdurchmesser und -längen
- Modellabhängige Ein- und Austritts-Gewindeanschlüsse zu 1/2" GAS
- Konform nach CE-Normen

- Enroulement automatique à ressort
- Coques en plastique antichoc
- Etrier de fixation murale en acier peint
- Système de blocage du tuyau à la longueur désirée, facilement éliminable et inspectable de la part de l'utilisateur
- Différents diamètres et longueurs de tuyau
- Embouts d'entrée et de sortie de 1/2" GAS
- Conformes aux normes CE

Codice	Diametro Interno mm (ID)	Lunghezza Metri (m)	Raccordo Entrata	Raccordo Uscita	Pressione max	Aria	Acqua	Peso	Dimensioni (cm)	Pallet
860900	13 mm	24+1 m	1/2" M	1/2" M	20 bar	Max 20 bar	Max 40°C	17,5 Kg	53 x 47 x 35	16 pz
860910	16 mm	19+1 m	1/2" M	1/2" M	20 bar	Max 20 bar	Max 40°C	19,5 Kg	53 x 47 x 35	16 pz
860920	19 mm	15+1 m	1/2" M	1/2" M	20 bar	Max 20 bar	Max 40°C	20 Kg	53 x 47 x 35	16 pz



ROLL BIG PROFI



- Installabile a parete - soffitto - pavimento
- Different mounting position (wall-ceiling-floor)
- Wand-Boden Deckenbefestigung
- Différentes position de montage (mur-plafond-piancher)
- Struttura in acciaio verniciato con tamburo in plastica antiurto
- Casing made of painted steel with plastic drum
- Gestell aus lackiertem Stahl mit schlagfestem Kunststoff-Trommel
- Structure en acier peint avec tambour en plastique antichoc

Mavel



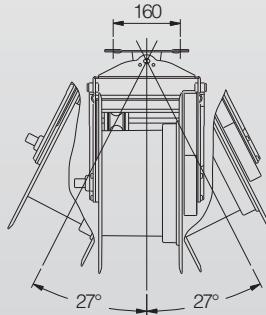
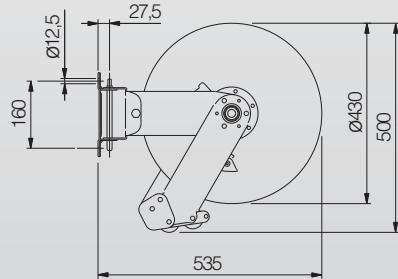
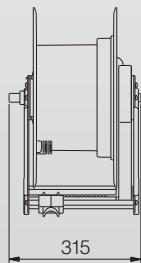
- Riavvolgimento automatico a molla
- Struttura in materiale plastico antiurto
- Staffa di fissaggio orientabile a parete in acciaio verniciato
- Sistema di bloccaggio del tubo alla lunghezza desiderata, facilmente eliminabile ed ispezionabile da parte dell'utente
- Vasta gamma di sezioni e lunghezze tubo
- Raccordi in entrata e uscita da 1/2" GAS
- Conformi alle norme CE

- Automatic spring rewinding
- Plastic outer casing
- Steel swivelling wall bracket
- Ratched stop device easily inspectable and removable by the end user
- Different hoses lengths and sizes available
- Inlet and outer fittings sizes 1/2" GAS
- CE approved

- Schlauch-Aufrollautomatik mit Federeantrieb
- Gestell aus schlagfestem Kunststoff
- Schwenkbare Wandhalterung aus lackiertem Stahl
- Sonder-Schlauch-Arretierungsvorrichtung, einfach abschaltbar und kontrollierbar
- Verschiedene Schlauchdurchmesser und -längen
- Modellabhängige Ein- und Austritts-Gewindeanschlüsse zu 1/2" GAS
- Konform nach CE-Normen

- Enroulement automatique à ressort
- Coques en plastique antichoc
- Etrier de fixation murale en acier peint
- Système de blocage du tuyau à la longueur désirée, facilement éliminable et inspectable de la part de l'utilisateur
- Différents diamètres et longueurs de tuyau
- Embouts d'entrée et de sortie de 1/2" GAS
- Conformes aux normes CE

Codice	Diametro Interno mm (ID)	Lunghezza Metri (m)	Raccordo Entrata	Raccordo Uscita	Pressione max	Aria	Acqua	Peso	Dimensioni (cm)	Pallet
860950	13 mm	24+1 m	1/2" M	1/2" M	20 bar	Max 20 bar	Max 40°C	18 Kg	53 x 47 x 38	16 pz
860960	16 mm	19+1 m	1/2" M	1/2" M	20 bar	Max 20 bar	Max 40°C	20 Kg	53 x 47 x 38	16 pz
860970	19 mm	15+1 m	1/2" M	1/2" M	20 bar	Max 20 bar	Max 40°C	20,5 Kg	53 x 47 x 38	16 pz



ROLL BIG PROFI AUTOMATIC

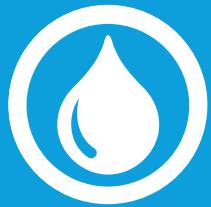


- Riavvolgimento con pratico sistema guidatubo
- Convenient rewinding hose guide system
- Aufrollen mit praktischem Schlauchführungssystem
- Enroulement avec système pratique de guide tuyau

- Struttura in acciaio verniciato con tamburo in plastica antiurto
- Casing made of painted steel with plastic drum
- Gestell aus lackiertem Stahl mit schlagfestem Kunststoff-Trommel
- Structure en acier peint avec tambour en plastique antichoc

Mavel

FLUIDS



www.mavel.it

"FLUIDS" ... E TUTTO SCORRE LISCIO!

Una famiglia di avvolgitori per fluidi capace di rendere facile e scorrevole il lavoro di ogni giorno.
Sono forniti, di serie, con staffa in acciaio verniciato girevole e fissa (il modello Roll Profi prevede di serie solo la staffa girevole; staffa fissa a richiesta), per consentirne l'installazione a parete, a soffitto o a pavimento.

La struttura degli avvolgitori è realizzata in solida plastica antiurto.
Disponibili senza tubo o con diverse lunghezze e sezioni di tubo (da 15m 1/4" fino a 20m 1/2").

Adatti per il passaggio di:

- Olio: max 60bar 40°C
- Acqua: max 200 bar 150°C
- Grasso: Max 400 bar 40°C

NEW! Sistema AUTOMATIC per un riavvolgimento ordinato del tubo senza accavallamenti (disponibile su ROLL BIG PROFI).

"FLUIDS" ... UND ALLES LÄUFT GLATT!

Mit der Aufrollerfamilie für Fluide geht die tägliche Arbeit leicht und flüssig von der Hand. Die Aufroller sind serienmäßig mit einem drehbaren und feststehenden Bügel aus lackiertem Stahl ausgestattet (das Modell Roll Profi besitzt serienmäßig nur den Drehbügel; der Festbügel ist auf Anfrage erhältlich), mit denen sie sich an der Wand, der Decke oder dem Boden installieren lassen.

Das Gestell der Aufroller besteht aus festem, stoßfestem Kunststoff.

Erhältlich ohne Schlauch oder mit verschiedenen Schlauchlängen und -querschnitten (15m 1/4" bis 20m 1/2").

Sie sind geeignet für den Durchlauf von:

- Öl: max 60bar 40°C
- Wasser: max 200 bar 150°C
- Fett: max 400 bar 40°C

NEU! AUTOMATIKSYSTEM zum ordentlichen Aufrollen des Schlauches ohne Überschneidungen (erhältlich auf ROLL BIG PROFI).

"FLUIDS" ... AND EVERYTHING FLOWS SMOOTHLY!

A family of retractable reels for fluids capable of facilitating and optimizing a day's work. The standard version comes with a swivel and fixed steel bracket (The standard Roll PROFI comes only with the swiveling bracket, but can be supplied with a fixed bracket upon request), suitable to be installed on the wall, ceiling or floor.

The reel structure is made in solid, shockproof plastic. Available without hoses or with different lengths and sections of hose (from 15m 1/4" to 20m 1/2").

Suitable for conveying:

- Oil: max 60bar 40°C
- Water: max 200 bar 150°C
- Grease: Max 400 bar 40°C

NEW! A brand new feature for this product is the "AUTOMATIC" system, which rewinds the hose properly without overlapping (available on ROLL BIG PROFI).

"FLUIDS" ... ET TOUT S'ECOULE FACILEMENT

Une famille d'enrouleurs pour fluides capable de rendre facile et coulant le travail de chaque jour.

Il sont fournis, en série, avec étrier en acier vernis pivotant et fixe (le modèle ROLL PROFI fourni en série seulement l'étrier pivotant, l'étrier fixe en option) pour permettre l'installation au mur, au plafond ou au sol.

La structure des enrouleurs est réalisée en solide matière plastique antichoc. Disponible sans tuyau ou avec plusieurs longueurs et sections de tuyau (de 15m 1/4" à 20m 1/2").

Convenable pour le passage de:

- Huile max. 60 bars 40°C
- Eau : max 200 bars 150°C
- Graisse: max 400 bars 40°C

NOUVEAU Système automatique pour un rèneenroulement ordonné du tuyau sans enchevauchements (disponible sur ROLL BIG PROFI).



Mavel



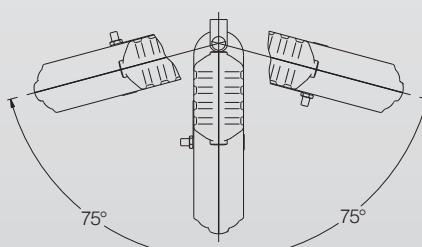
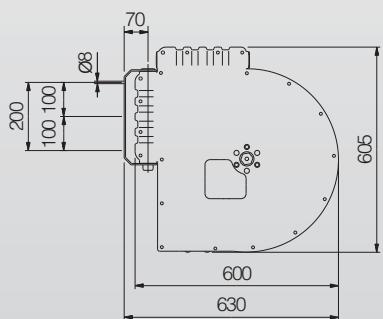
- Riavvolgimento automatico a molla
- Struttura in materiale plastico antiurto
- Fornito di serie con staffa di fissaggio orientabile a parete in acciaio verniciato
- Adattabilità a diversi tipi di installazione (parete, soffitto, pavimento)
- Fornito con e senza tubo. L'installazione del tubo da parte dell'utente risulta molto semplice
- Giunto girevole in acciaio adatto al passaggio di vari fluidi quali acqua, olio, grasso a seconda dei modelli
- Pressioni di esercizio da 60 bar a 400 bar a seconda dei modelli
- Conforme alle norme CE

- Automatic spring rewinding
- Plastic drum with metal arms
- Steel swivelling wall bracket
- Different mounting position (wall, ceiling, floor)
- Available with or without hose, easily installable by the end user
- Steel rotating joint suitable for different fluids like water, oil, grease depending on the model
- Pressures from 60 bar to 400 bar depending on the model
- CE approved

- Schlauch-Aufrollautomatik mit Federeantrieb
- Lackierter Stahl mit schlagfester Kunststoff - Trommel
- Serienmäßig mit fester oder schwenkbarer Wandhalterung aus lackiertem Stahl
- Verschiedene Installationsmöglichkeiten (Wand, Boden, Deckenbefestigung)
- Mit oder ohne Schlauch erhältlich. Schlauch leicht installierbar
- Schwenkbare Stahl-Kupplung, eignet sich - je nach Modelltyp - für verschiedene flüssige Medien wie Wasser, Öl oder Fett
- Modellabhängige Betriebsdrücke von 60 bis 400 bar
- Konform nach CE-Normen

- Enroulement automatique à ressort
- Coques en plastique antichoc
- Etrier de fixation murale en acier peint en version fixe et orientable
- Différente position de montage (mur, plafond, plancher)
- Fourni avec ou sans tuyau. L'installation du tuyau de la part de l'utilisateur est très simple
- Joint tournant en acier adapté au passage de fluides eau, huile, graisse selon les modèles
- Pression d'exercice de 60 bar à 400 bar selon les modèles
- Conformes aux normes CE

	Codice	Pressione max =bar	Temp. Max MAX	Raccordo Entrata IN	Raccordo Uscita OUT	Diametro Interno mm (ID)	Lunghezza Metri (m)	Peso Kg	Dimensioni (cm)	Pallet
Olio	860200				1/2" F	Max 1/2" senza tubo - without hose	Max 15 m	9 Kg	64 x 62 x 25	15 pz
	860220	60 bar	40° C	1/2" M	3/8" F	3/8"	15 m	15,5 Kg	64 x 62 x 25	15 pz
	860230				1/2" F	1/2"	15 m	16,3 Kg	64 x 62 x 25	15 pz
Acqua	860300	150 bar			1/2" F	Max 1/2" senza tubo - without hose	Max 15 m	9 Kg	64 x 62 x 25	15 pz
	860320	200 bar	150° C	1/2" M	3/8" F	3/8"	15 m	15,5 Kg	64 x 62 x 25	15 pz
	860330	150 bar			1/2" F	1/2"	15 m	16,3 Kg	64 x 62 x 25	15 pz
Grasso	860100	400 bar	40° C	1/4" M	1/2" F	Max 1/4" senza tubo - without hose	Max 15 m	9 Kg	64 x 62 x 25	15 pz
	860110				1/4" F	1/4"	15 m	13,5 Kg	64 x 62 x 25	15 pz



ROLL PROFI



- Installabile a parete - soffitto - pavimento
- Different mounting position (wall-ceiling-floor)
- Wand-Boden Deckenbefestigung
- Différentes position de montage (mur-plafond-plancher)



- Struttura in materiale plastico antiurto
- Plastic outer casing
- Gestell aus schlagfestem Kunststoff
- Coques en plastique antichoc



- Speciale staffa per installazione fissa
- Special bracket for fixed installations
- Sonderhalterung fuer feste Installationen
- Patte spéciale pour installations fixes

Optional: cod. 706080

Mavel



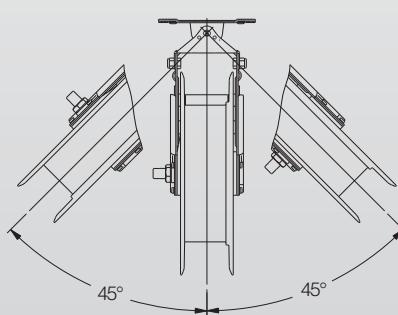
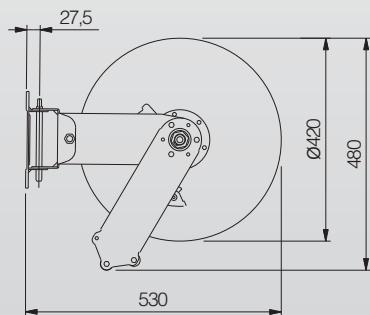
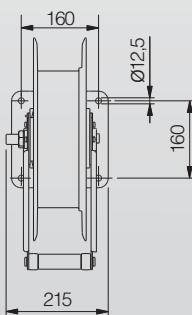
- Riavvolgimento automatico a molla
- Struttura in acciaio verniciato con tamburo in plastica antiurto
- Fornito di serie con staffa di fissaggio orientabile a parete in acciaio verniciato
- Adattabilità a diversi tipi di installazione (parete, soffitto, pavimento)
- Sistema di bloccaggio del tubo alla lunghezza desiderata, facilmente ispezionabile da parte dell'utente
- Fornito con e senza tubo. L'installazione del tubo da parte dell'utente risulta molto semplice
- Giunto girevole in acciaio adatto al passaggio di vari fluidi quali acqua, olio, grasso a seconda dei modelli
- Pressioni di esercizio da 60 bar a 400 bar a seconda dei modelli
- Conforme alle norme CE

- Automatic spring rewinding
- Casing made of painted steel with plastic drum
- Steel swivelling wall bracket
- Different mounting position (wallceiling - floor)
- Ratched stop device easily inspectable and removable by the end user
- Available with or without hose, easily installable by the end user
- Steel rotating joint suitable for different fluids like water, oil, grease depending on the model
- Pressures from 60 bar to 400 bar depending on the model
- CE approved

- Schlauch-Aufrollautomatik mit Federeantrieb
- Gestell aus lackiertem Stahl mit schlagfestem Kunststoff-Trommel
- Serienmäßig mit fester oder schwenkbarer Wandhalterung aus lackiertem Stahl
- Verschiedene Installationsmöglichkeiten (Wand-Boden-Deckenbefestigung)
- Sonder-Schlauch-Arretierungsvorrichtung, kontrollierbar
- Mit oder ohne Schlauch erhältlich. Schlauch leicht installierbar
- Schwenkbare Stahl-Kupplung, eignet sich - je nach Modelltyp - für verschiedene flüssige Medien wie Wasser, Öl oder Fett
- Modellabhängige Betriebsdrücke von 60 bis 400 bar
- Konform nach CE-Normen

- Enroulement automatique à ressort
- Structure en acier peint avec tambour en plastique antichoc
- Etrier de fixation murale en acier peint en version fixe et orientable
- Différent position de montage (murplafond - plancher)
- Système de blocage du tuyau à la longueur désirée, facilement éliminable et inspectable de la part de l'utilisateur
- Fourni avec ou sans tuyau. L'installation du tuyau de la part de l'utilisateur est très simple
- Joint tournant en acier adapte au passage de fluides eau, huile, graisse selon les modèles
- Pression d'exercice de 60 bar à 400 bar selon les modèles
- Conformes aux normes CE

	Codice	Pressione max MAX = bar	Temp. Max	Raccordo Entrata IN	Raccordo Uscita OUT	Diametro Interno mm (ID)	Lunghezza Metri (m)	Peso	Dimensioni (cm)	Pallet
Olio	860500				1/2" F	Max 1/2" senza tubo - whitout hose	Max 15 m	10 Kg	53 x 47 x 25	26 pz
	860520	60 bar	40° C	1/2" M	3/8" F	3/8"	15 m	16,5 Kg	53 x 47 x 25	26 pz
	860530				1/2" F	1/2"	15 m	17,3 Kg	53 x 47 x 25	26 pz
Acqua	860600	150 bar			1/2" F	Max 1/2" senza tubo - whitout hose	Max 15 m	10 Kg	53 x 47 x 25	26 pz
	860620	200 bar	150° C	1/2" M	3/8" F	3/8"	15 m	16,5 Kg	53 x 47 x 25	26 pz
	860630	150 bar			1/2" F	1/2"	15 m	17,3 Kg	53 x 47 x 25	26 pz
Grasso	860400	400 bar	40° C	1/4" M	1/2" F	Max 1/4" senza tubo - whitout hose	Max 15 m	10 Kg	53 x 47 x 25	26 pz
	860410				1/4" F	1/4"	15 m	14,5 Kg	53 x 47 x 25	26 pz



ROLL PROFI OPEN



- Installabile a parete - soffitto - pavimento
- Different mounting position (wall-ceiling-floor)
- Wand-Boden Deckenbefestigung
- Différentes position de montage (mur-plafond-plancher)

- Facilità di installazione del tubo da parte dell'utente
- Easily installable hose by the end user
- Schlauch leicht zu installieren
- Tuyau facilement installable

Mavel



- Riavvolgimento automatico a molla
- Struttura in acciaio verniciato con tamburo in plastica antiurto
- Fornito di serie con staffa di fissaggio orientabile a parete in acciaio verniciato
- Adattabilità a diversi tipi di installazione (parete, soffitto, pavimento)
- Sistema di bloccaggio del tubo alla lunghezza desiderata, facilmente ispezionabile da parte dell'utente
- Fornito con e senza tubo. L'installazione del tubo da parte dell'utente risulta molto semplice
- Giunto girevole in acciaio adatto al passaggio di vari fluidi quali acqua, olio, grasso a seconda dei modelli
- Pressioni di esercizio da 60 bar a 200 bar a seconda dei modelli
- Conforme alle norme CE

- Automatic spring rewinding
- Casing made of painted steel with plastic drum
- Steel swivelling wall bracket
- Different mounting position (wallceiling - floor)
- Ratched stop device easily inspectable and removable by the end user
- Available with or without hose, easily installable by the end user
- Steel rotating joint suitable for different fluids like water, oil, grease depending on the model
- Pressures from 60 bar to 200 bar depending on the model
- CE approved

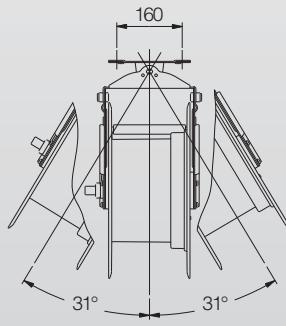
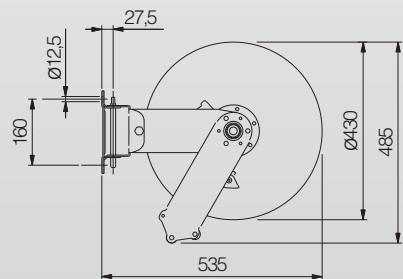
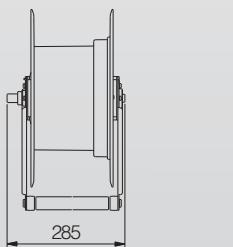
- Schlauch-Aufrollautomatik mit Federeantrieb
- Gestell aus lackiertem Stahl mit schlagfestem Kunststoff-Trommel
- Serienmäßig mit fester oder schwenkbarer Wandhalterung aus lackiertem Stahl
- Verschiedene Installationsmöglichkeiten (Wand-Boden-Deckenbefestigung)
- Sonder-Schlauch-Arretierungs vorrichtung, kontrollierbar
- Mit oder ohne Schlauch erhältlich. Schlauch leicht installierbar
- Schwenkbare Stahl-Kupplung, eignet sich - je nach Modelltyp - für verschiedene flüssige Medien wie Wasser, Öl oder Fett
- Modellabhängige Betriebsdrücke von 60 bis 200 bar
- Konform nach CE-Normen

- Enroulement automatique à ressort
- Structure en acier peint avec tambour en plastique antichoc
- Etrier de fixation murale en acier peint en version fixe et orientable
- Différent position de montage (murplafond - plancher)
- Système de blocage du tuyau à la longueur désirée, facilement éliminable et inspectable de la part de l'utilisateur
- Fourni avec ou sans tuyau. L'installation du tuyau de la part de l'utilisateur est très simple
- Joint tournant en acier adapte au passage de fluides eau, huile, graisse selon les modèles
- Pression d'exercice de 60 bar à 200 bar selon les modèles
- Conformes aux normes CE

	Codice	Pressione max =bar	Temp. Max MAX	Raccordo Entrata IN	Raccordo Uscita OUT	Diametro Interno mm (ID)	Lunghezza Metri (m)	Peso Kg	Dimensioni (cm)	Pallet
--	--------	-----------------------	------------------	------------------------	------------------------	--------------------------	---------------------	---------	-----------------	--------

Olio	860931				1/2" F	Max 1/2" senza tubo - whitout hose	Max 19 m	10 Kg	53 x 47 x 35	16 pz
	860930	60 bar	40° C	1/2" M	3/8" F	3/8"	19 + 1 m	18,5 Kg	53 x 47 x 35	16 pz
	860940				1/2" F	1/2"	19 + 1 m	19,5 Kg	53 x 47 x 35	16 pz

Acqua	860941	150 bar			1/2" F	Max 1/2" senza tubo - whitout hose	Max 19 m	10 Kg	53 x 47 x 35	16 pz
	860935	200 bar	150° C	1/2" M	3/8" F	3/8"	19 + 1 m	18,5 Kg	53 x 47 x 35	16 pz
	860945	150 bar			1/2" F	1/2"	19 + 1 m	20,5 Kg	53 x 47 x 35	16 pz



ROLL BIG PROFI



- Struttura in acciaio verniciato con tamburo in plastica antiurto
- Casing made of painted steel with plastic drum
- Gestell aus lackiertem Stahl mit schlagfestem Kunststoff-Trommel
- Structure en acier peint avec tambour en plastique antichoc

- Facilità di installazione del tubo da parte dell'utente
- Easily installable hose by the end user
- Schlauch leicht zu installieren
- Tuyau facilement installable

Mavel



- Riavvolgimento automatico a molla
- Struttura in acciaio verniciato con tamburo in plastica antiurto
- Fornito di serie con staffa di fissaggio orientabile a parete in acciaio verniciato
- Adattabilità a diversi tipi di installazione (parete, soffitto, pavimento)
- Sistema di bloccaggio del tubo alla lunghezza desiderata, facilmente ispezionabile da parte dell'utente
- Fornito con e senza tubo. L'installazione del tubo da parte dell'utente risulta molto semplice
- Giunto girevole in acciaio adatto al passaggio di vari fluidi quali acqua, olio, grasso a seconda dei modelli
- Pressioni di esercizio da 60 bar a 400 bar a seconda dei modelli
- Conforme alle norme CE

- Automatic spring rewinding
- Casing made of painted steel with plastic drum
- Steel swivelling wall bracket
- Different mounting position (wallceiling - floor)
- Ratched stop device easily inspectable and removable by the end user
- Available with or without hose, easily installable by the end user
- Steel rotating joint suitable for different fluids like water, oil, grease depending on the model
- Pressures from 60 bar to 400 bar depending on the model
- CE approved

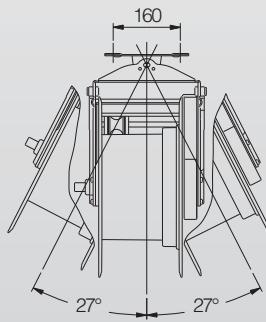
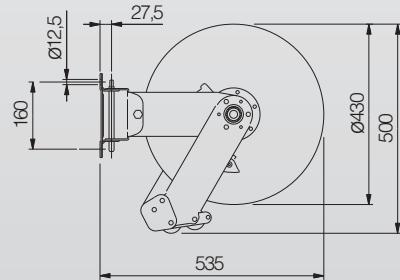
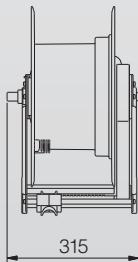
- Schlauch-Aufrollautomatik mit Federeantrieb
- Gestell aus lackiertem Stahl mit schlagfestem Kunststoff-Trommel
- Serienmäßig mit fester oder schwenkbarer Wandhalterung aus lackiertem Stahl
- Verschiedene Installationsmöglichkeiten (Wand-Boden-Deckenbefestigung)
- Sonder-Schlauch-Arretierungsvorrichtung, kontrollierbar
- Mit oder ohne Schlauch erhältlich. Schlauch leicht installierbar
- Schwenkbare Stahl-Kupplung, eignet sich - je nach Modelltyp - für verschiedene flüssige Medien wie Wasser, Öl oder Fett
- Modellabhängige Betriebsdrücke von 60 bis 400 bar
- Konform nach CE-Normen

- Enroulement automatique à ressort
- Structure en acier peint avec tambour en plastique antichoc
- Etrier de fixation murale en acier peint en version fixe et orientable
- Différent position de montage (murplafond - plancher)
- Système de blocage du tuyau à la longueur désirée, facilement éliminable et inspectable de la part de l'utilisateur
- Fourni avec ou sans tuyau. L'installation du tuyau de la part de l'utilisateur est très simple
- Joint tournant en acier adapte au passage de fluides eau, huile, graisse selon les modèles
- Pression d'exercice de 60 bar à 400 bar selon les modèles
- Conformes aux normes CE

	Codice	Pressione max =bar	Temp. Max	Raccordo Entrata IN	Raccordo Uscita OUT	Diametro Interno mm (ID)	Lunghezza Metri (m)	Peso	Dimensioni (cm)	Pallet
--	--------	-----------------------	-----------	------------------------	------------------------	--------------------------	---------------------	------	-----------------	--------

Olio	860981				1/2" F	Max 1/2" senza tubo - whitout hose	Max 19 m	11 Kg	53 x 47 x 38	16 pz
	860980	60 bar	40° C	1/2" M	3/8" F	3/8"	19 + 1 m	19 Kg	53 x 47 x 38	16 pz
	860990				1/2" F	1/2"	19 + 1 m	20 Kg	53 x 47 x 38	16 pz

Acqua	860986	150 bar			1/2" F	Max 1/2" senza tubo - whitout hose	Max 19 m	11 Kg	53 x 47 x 38	16 pz
	860985	200 bar	150° C	1/2" M	3/8" F	3/8"	19 + 1 m	19 Kg	53 x 47 x 38	16 pz
	860995	150 bar			1/2" F	1/2"	19 + 1 m	21 Kg	53 x 47 x 38	16 pz



ROLL BIG PROFI AUTOMATIC



- Riavvolgimento con pratico sistema guidatubo
- Convenient rewinding hose guide system
- Aufrollen mit praktischem Schlauchführungsysteem
- Enroulement avec système pratique de guide tuyau
- Struttura in acciaio verniciato con tamburo in plastica antiurto
- Casing made of painted steel with plastic drum
- Gestell aus lackiertem Stahl mit schlagfestem Kunststoff-Trommel
- Structure en acier peint avec tambour en plastique antichoc

Mavel

GARDEN



www.mavel.it

SE VUOI CHE IL GIARDINAGGIO SIA DAVVERO RILASSANTE...

non puoi rinunciare agli avvolgitori della serie GARDEN. Costruiti secondo i più rigorosi standard qualitativi, completamente in plastica antiurto, pratici e funzionali, questi dispositivi assicurano un ordinato riavvolgimento del tubo e rendono più agevole e sicura la pratica hobbistica o professionale.

Disponibili con tubi di lunghezza di 20 m o 30 m

ROLL MAXI EVO con sistema SLOW MOTION (optional): riavvolgimento graduale e in piena sicurezza del tubo, senza strappi o colpi di frusta.

FOR TRUE RELAXATION WHILE GARDENING...

The GARDEN series is a must.

Constructed according to the strictest quality standards, made completely in shockproof plastic, practical and functional, this device ensures an orderly winding of the hose, making it easier and safer for enthusiasts and professionals alike.

Available hose lengths: 20m or 30 m

ROLL MAXI EVO with optional SLOW MOTION system: gradual winding of the hose in complete safety without tearing or whiplash.

WENN GARTENARBEIT WIRKLICH ENTSPANNEND SEIN SOLL ...

Können Sie nicht auf die Aufroller der Serie GARDEN verzichten. Nach den strengsten Qualitätsstandards vollständig aus stoßfestem Kunststoff hergestellt, praktisch und funktionell, stellen diese Vorrichtungen ein ordentliches Aufrollen des Schlauches sicher und gestalten die Praxis in Hobby und Beruf noch komfortabler und sicherer.

Erhältlich mit den Schlauchlängen 20 m, 30 m

ROLL MAXI EVO mit System SLOW MOTION (Sonderausstattung): Langsames, völlig sicheres und ruckfreies Aufrollen des Schlauches ohne "Peitschenhiebe".)

SI VOUS VOULEZ RENDRE VOTRE JARDINAGE VRAIMENT RELAXANT...

Vous ne pouvez pas renoncer aux enrouleurs de la série GARDEN.

Crées selon les standards qualitatifs plus rigides, complètement en matière plastique anti choc, pratiques et fonctionnels, ces dispositifs assurent un réenroulement du tuyau et rendent plus facile et en sécurité votre hobby ou profession.

Disponibles avec tuyau de 20 m ou 30 m

ROLL MAXI EVO avec système SLOW MOTION (en option): Réenroulement graduel en pleine sécurité du tuyau sans secousse ou coup de fouet.



Mavel

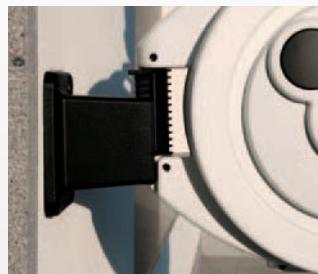


- Roll Maxi EVO con il nuovo sistema slow motion (opzionale) riavvolge il tubo lentamente, senza strappi, a beneficio della tua sicurezza permettendone il rientro graduale nel caso sfugga accidentalmente dalle mani.

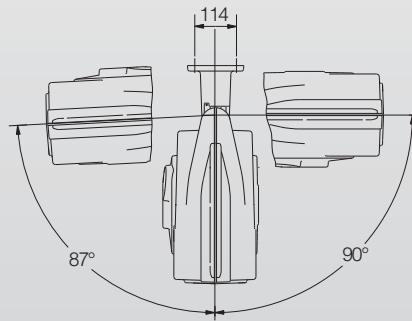
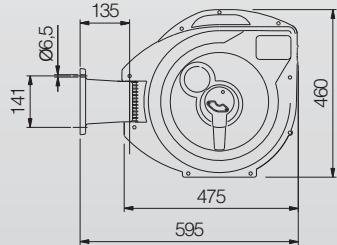
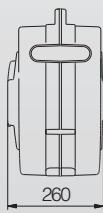
- Roll Maxi EVO with new slow motion system (optional) rewinds the hose slowly, without tearing, for the benefit of your safety by allowing the gradual rewind in case of accidentally escape from hands.

- Roll Maxi EVO mit das neue Slow-Motion-System vor, das Schläuche langsam und ruckelfrei aufrollt. Denn der schonende Aufwickelvorgang gestattet eine schrittweise Wiederaufnahme, falls das Wickelgut versehentlich aus den Händen gleitet.

- Roll Maxi EVO avec le nouveau système slow motion (en option), enroule le tuyau lentement, sans contrecoups, pour votre sécurité lui permettant l'enroulement graduel au cas où il vous échappe accidentellement de vos mains.



Codice	Slow Motion 	Lunghezza Metri (m) 	Diametro Interno mm (ID) 	Pressione max = bar	Temp. Max 	Peso 	Dimensioni (cm) 	Pallet
844150	NO	20 m	11 mm	6 bar	40° C	9 Kg 	28 x 56 x 48	20 pz
844250	✓					9,5 Kg 	28 x 56 x 48	20 pz



ROLL MAXI EVO



Predisposto per Slow Motion
Slow Motion available



Mavel



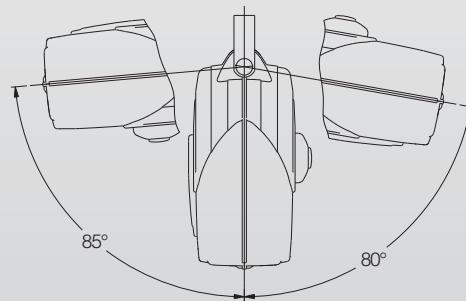
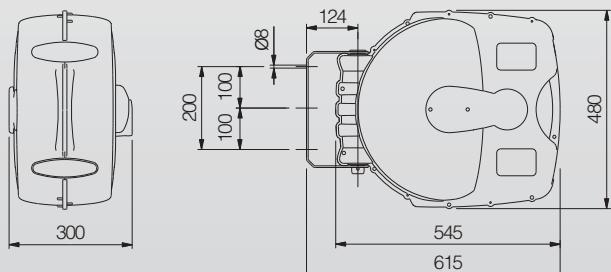
- Riavvolgimento automatico a molla. Il tubo si arrotola da solo in modo ordinato
- Struttura in materiale plastico antiurto
- Fornito di serie con staffa di fissaggio a parete orientabile in acciaio verniciato
- Maniglia incorporata per rendere più facile lo smontaggio durante i mesi invernali
- Sistema di bloccaggio del tubo alla lunghezza desiderata, facilmente eliminabile ed ispezionabile da parte dell'utente
- Fornito con raccordi e accessori per l'innaffiaggio
- Conforme alle norme CE

- Automatic spring rewinding
- Plastic outer casing
- Steel swivelling wall bracket
- Integrated carrying handle
- Ratched stop device easily inspectable and removable by the end user
- Equipped with accessories for watering
- CE approved

- Schlauch-Aufrollautomatik mit Federeantrieb. Der Schlauch wird automatisch und gleichmäßig aufgerollt
- Gestell aus schlagfestem Kunststoff
- Serienmäßig mit schwenkbarer Wandhalterung aus lackiertem Stahl
- Integrierter Griff für einfache Demontage während der kalten Jahreszeit
- Sonder-Schlauch-Arretierungsvorrichtung, einfach ausschaltbar und kontrollierbar
- Anschlüsse und Zubehör zur Bewässerung
- Konform nach CE-Normen

- Enroulement automatique à ressort. Le tuyau s'enroule comme il faut grâce à un système de guidage
- Coques en plastique antichoc
- Etrier asportable pour faciliter le démontage durant les saisons froides
- Système de blocage du tuyau à la longueur désirée, facilement éliminable et inspectable de la part de l'utilisateur
- Fourni avec raccords et accessoires pour l'arrosage
- Conformes aux normes CE

Codice	Lunghezza Metri (m)	Diametro Interno mm (ID)	Pressione max =bar	Temp. Max	Peso	Dimensioni (cm)	Pallet
840310	30 m	11 mm	6 bar	40° C	12,7 Kg	34 x 48 x 55	17 pz
840410	20 m	15 mm	6 bar	40° C	12 Kg	34 x 48 x 55	17 pz



ROLL MAXI



Mavel

Mavel srl

36035 Marano Vic.no · VI · Italy

Via Progresso, 76

T +39 0445.622.997

F +39 0445.560.454

mavel@mavel.it

www.mavel.it